

N° 92-374-XPF au catalogue

### Catalogue de la Géographie de 1997

Référence



GEO

STATISTICS CANADA



Statistics Canada Canadä







## Catalogue de la Géographie de 1997

STATISTICS STATISTIQUE CANADA CANADA

3, 1 1000

BIBLIOTHEOUE

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

©Ministre de l'Industrie, 1997

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu du présent produit, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasienr dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division de la commercialisation, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K14 o Ti6

Novembre 1997

nº 92-374-XPF au catalogue

Ottawa

#### Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien étabii entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.



Page

## TABLE DE MATIÈRES

Produits de référence géographique	2
Guide interactif complet sur la Géographie (GICG)	2
Dictionnaire du recensement	2
Cartes de référence de 1996	3
Cartes de référence des secteurs de dénombrement (SD) dans les grands centres urbains	3
Cartes de référence des secteurs de dénombrement (SD) dans les petits centres urbains	5
Cartes de référence des secteurs de dénombrement (SD) dans les régions rurales	
Ensembles de cartes de référence des secteurs de dénombrement (SD)	
Cartes de référence des divisions de recensement et des subdivisions de recensement	
Cartes de référence des régions métropolitaines de recensement, des agglomérations de recense	ement
et des secteurs de recensement	
Cartes de référence des circonscriptions électorales fédérales/secteurs de dénombrement (CÉF	(SD)
(Décret de représentation électorale de 1987)	
Liste intérimaire des changements aux limites municipales, statut et noms	
Classification géographique type	
Classification géographique type, volume I, La Classification	
Classification géographique type, volume II, Cartes de référence	
Produits de données géographiques	16
GéoRéf, recensement 1996	16
Chiffres des codes postaux, recensement de 1996	16
Produits d'information spatiale	18
Fichier numérique des limites (FNL)/Fichier numérique cartographique (FNC)	
Fichier numérique des limites /Fichier numérique cartographique des provinces et territoires	19
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des circonscriptions électoral	
fédérales (Décret de représentation électorale de 1987)	20
Fichier numérique cartographique des circonscriptions électorales fédérales (Décret de	20
représentation électorale de 1996)	
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des divisions de recensement	
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des régions métropolitaines de	
recensement/agglomérations de recensement	
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des régions urbaines	
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des localités désignées	
Fichier numérique cartographique des régions de tri d'acheminement	
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des subdivisions du recensem	
unifiées	
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des subdivisions de recensem	
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des secteurs de recensement.	
Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des secteurs de dénombrement	
Fichier du réseau routier (FRR)	
Fichier schématique du réseau routier (FSRR)	
Fishing du pérson pouties et d'autensies de teste (FRRET)	20

Produits des attributs d'information	32
Fichier de données des côtés d'îlot (FDCI)	32
Fichier de conversion des codes postaux (FCCP)	34
Fichier de conversion des codes postaux (FCCP) – mise à jour	34
Fichier des codes postaux par circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation éle	ctorale
de 1996)	36
Fichier des codes postaux par circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation éle de 1996) – mise à jour	ctorale
Services géographiques	38
Service de géocodage	
Service de geographique personnalisé	38
Cartes géographiques personnalisées	39
Atelier de géographie	39
Autres produits et services géographiques connexes de Statistique Canada	40
Produits et services de la Division de l'agriculture	40
Services de l'environnement	42
Glossaire	43
Annexe 2 : Nombre de cartes de référence de 1996 par province ou territoire	51
Les grands centres urbains *	51
les petits centres urbains	51
les régions rurales	51
Annexe 3. Couverture du Fichier du réseau routier des régions métropolitaines de recensement e agglomérations de recensement par subdivision de recensement, illustrant les codes RMR/AR et	les
types de SDR. (information en date du 25 octobre 1996)	52
Liste des centres régionaux de consultation de Statistique Canada	59
Entente de licence pour l'utilisation restreinte d'un produit de données	60
Communications and less maduits programhiques	67

### Introduction

La Division de la géographie tient à jour une base de données de référence géographique à l'appui des recensements de la population et de l'agriculture, de la Classification géographique type et d'autres programmes de Statistique Canada. La Division élabore également des concepts géographiques, produit des cartes et d'autres documents de référence à des fins de publication, offre des fichiers sur disquettes et sur CD-ROM ainsi que divers autres services.

1

Le présent catalogue renferme des renseignements sur les produits et services géographiques produits par la Division de la géographie de Statistique Canada. Il offre une brève description des produits et services ainsi que les renseignements les plus récents sur les dates de diffusion et les prix.

Les prix et autres renseignements présentés dans le Catalogue de la Géographie de 1997 sont exacts au moment de la publication. Pour obtenir les renseignements les plus récents, veuillez communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près. Les prix, indiqués en dollars canadiens et US, n'incluent pas les taxes.

Le Catalogue de la Géographie de 1997 est divisé en cinq parties :

La première partie donne une description de la plupart des outils de référence géographique offerts par Statistique Canada. Ces outils, qui comprennent les cartes, les publications et les produits sur disquette, renferment des définitions des concepts géographiques et permettent aux utilisateurs de repérer les régions géographiques correspondant à leurs besoins en matière de données du recensement.

La deuxième partie est consacrée aux produits de données géographiques, y compris GéoRef, un outil de référence géographique qui offre la série des chiffres de population et des logements du recensement de 1996. Ces produits renferment également la série des codes postaux.

La troisième partie présente une collection complète des produits d'information spatiale offerts par la Division de la géographie. L'information spatiale offre le profil et la localisation des caractéristiques géographiques. Les limites, le réseau routier et d'autres caractéristiques géographiques sont offerts en format numérique pour la cartographie par ordinateur et les applications du Système d'information géographique (SIG).

La quatrième partie représente une collection des produits des attributs d'information, notamment le Fichier des données des côtés d'ilot, le Fichier de conversion des codes postaux et le Fichier des codes postaux par circonscription électorale fédérale.

La cinquième partie donne un apercu des services personnalisés de la Division de la géographie.

Vous trouverez, à la fin du Catalogue de la Géographie de 1997, un glossaire des termes géographiques utilisés

## Produits de référence géographique

Les produits de référence géographiques offrent aux utilisateurs les outils nécessaires à la compréhension des concepts géographiques et à la localisation des régions géographiques correspondant à leurs besoins en matière de données du recensement et d'autres données.

Les cartes de référence illustrent les régions géographiques et aident les utilisateurs à repérer les limites, leur permettant ainsi d'établir une relation entre les données et les emplacements physiques

### Guide interactif complet sur la Géographie (GICG)

Ce produit électronique est un document interactif de type hypertexte créé à partir de l'environnement auteur TOOLBOOK® en tant que logiciel d'application de WINDOWS®. Facile à utiliser, il permet un accès rapide à de nombreux concepts spatiaux qui sont propres à la géographie du recensement. Il comporte trois parties :

- Guide électronique sur la Géographie principes géographiques de base du recensement de Statistique Canada, produits et services, études de cas et activités liées à l'apprentissage;
- Glossaire illustré définitions explicatives et illustrations, hiérarchies nationales et métropolitaines;
- Dictionnaire de référence définitions, règles, questions d'intérêt aux utilisateurs, recensements pertinents et notes de renvoi.

Ce guide, qui illustre rapidement les concepts et produits géographiques spécialisés, répond aux besoins particuliers des utilisateurs et des enseignants.

Numéro au catalogue: 92F0077XDF

#### Dictionnaire du recensement

Le dictionnaire du recensement de 1996 renferme des renseignements détaillés sur l'ensemble des concepts, des termes, des variables et des éléments géographiques du recensement de 1996. Les définitions géographiques comprennent une définition détaillée de chaque terme, les recensements où figurent ce terme ainsi que toute règle ou remarque spéciale concernant la qualité des données ou l'application reliée au terme. Ce dictionnaire comprend également un annexe nommé «Guide sur la géographie du recensement et sur les applications» et un indexe complet des sujets traités.

Numéro au catalogue: 92-351-XPF
Prix: 25 \$

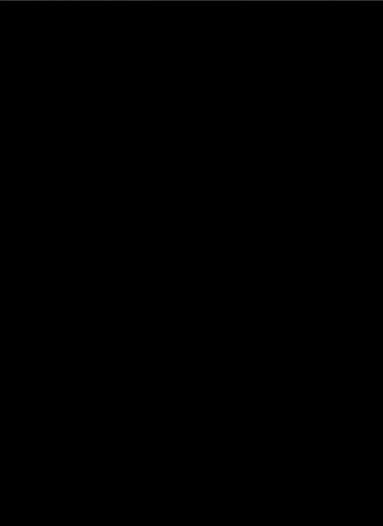
#### Cartes de référence de 1996

Plus de 7 500 cartes de références sont offertes au niveau de la plupart des régions géographiques normalisées. Ces régions varient en superficie à partir de secteurs de dénombrement (l'unité géographique la plus petite pour laquelle des données de recensement sont diffusées et publiées), de secteurs de recensement (voisinages), de subdivisions de recensement (municipalités), de divisions de recensement (comtés), d'agglomérations de recensement et de régions métropolitaines de recensement (centres urbains) ainsi que de circonscriptions électorales fédérales. Consultez l'annexe 2 pour le nombre de cartes de référence selon la province ou le territoire. Les cartes sont offertes séparément ou sous forme d'ensembles. Les cartes des secteurs de dénombrement sont imprimées sur demande. Les autres cartes de référence sont offertes en format pré-imprimé en trois couleurs.

Les cartes de référence des secteurs de dénombrement couvrent trois types de régions particulières : les grands centres urbains, les petits centres urbains et les régions rurales. Dans tous les cas, les secteurs de dénombrement représentent l'unité de référence la plus petite. Les cartes comprennent également les routes, les voies ferrées. l'hydrographie et les autres particularités physiques remarquables.

## Cartes de référence des secteurs de dénombrement (SD) dans les grands centres urbains

Ces cartes de référence des SD en noir et blanc (anciennement la Série 1: Grands centres urbains par RMR/AR) couvrent toutes les 25 régions métropolitaines de recensement (RMR) et les 18 agglomérations de recensement (AR) comprises dans le programme des secteurs de recensement. Environ 4 200 cartes, soit en général une carte par secteur de recensement, présentent les limites et les codes des secteurs de dénombrement (SD) ainsi que les réseaux routiers détaillés et les autres traits visibles. Ces cartes indiquent également les limites des secteurs de recensement, des subdivisions de recensement, des RMR ou des AR et des circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation de 1987). Ces cartes sont reproduites sur demande. Un guide de référence est disponible.



#### Ensembles de cartes par RMR/AR

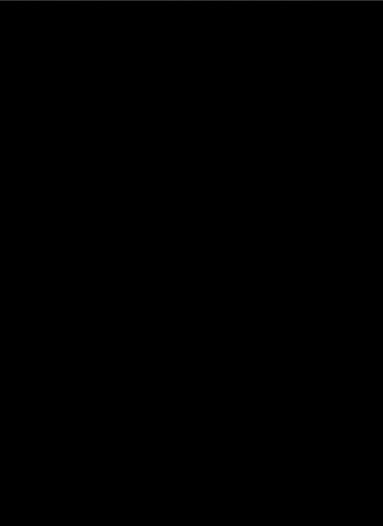
RMR		AR avec des secteurs de	
		recensement	
Calgary	250 \$	Abbotsford	150 \$
Chicoutimi - Jonquière	150 \$	Barrie	150 \$
Edmonton	250 \$	Belleville	150 \$
Halifax	250 \$	Brantford	150 \$
Hamilton	250 \$	Guelph	150 \$
Kitchener	250 \$	Kamloops	150 \$
London	250 \$	Kelowna	150 \$
Montréal	750 \$	Kingston	150 \$
Oshawa	150 \$	Lethbridge	150 \$
Ottawa - Hull	500 \$	Moncton	150 \$
Québec	250 \$	Nanaimo	150 \$
Regina	150 \$	North Bay	150 \$
Saint John	150 \$	Peterborough	150 \$
Saskatoon	150 \$	Prince George	150 \$
Sherbrooke	150 \$	Red Deer	130 \$
St. Catharines - Niagara	250 \$	Saint-Jean-sur-Richelieu	150 \$
St. John's	150 \$	Sarnia	150 \$
Sudbury	150 \$	Sault Ste. Marie	150 \$
Thunder Bay	150 \$		
Toronto	750 \$		
Trois-Rivières	150 \$		1
Vancouver	500 \$		
Victoria	250 \$		
Windsor	250 \$		
Winnipeg	250 \$		

Des prix pour des ensembles provinciaux ou territoriaux sont disponibles lors de l'achat des cartes des grands centres urbains, des petits centres urbains et des régions rurales. Voir section "Ensembles de cartes de référence des secteurs de dénombrement" pour plus de détails.

## Cartes de référence des secteurs de dénombrement (SD) dans les petits centres urbains

Environ 870 cartes de référence (anciennement la Série 2 : Petits centres urbains) montrent les petites municipalités urbaines (subdivisions de recensement) qui ne sont pas comprises dans le programme des secteurs de recensement. Ces cartes indiquent les limites et les codes des secteurs de dénombrement (SR) et les limites et les noms des subdivisions de recensement. Les circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1987) y figurent également. La taille et l'échelle de ces cartes varient selon la superficie de la région. Ces cartes sont reproduites sur demande. Un guide de référence est disponible.

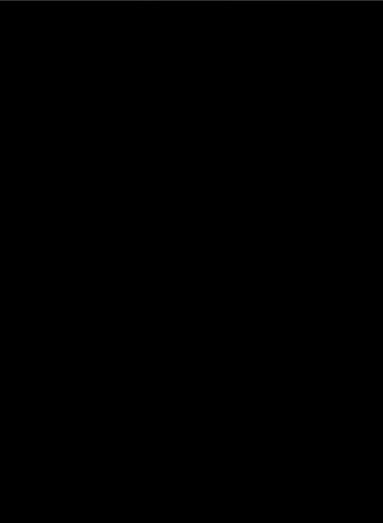
Un plus petit nombre de cartes de cette série sont reproduites par ordinateur. Le contenu et la symbologie des cartes créées par ordinateur ressemblent aux cartes des secteurs de dénombrement dans les grands centres urbains.



Ensembles de cartes de référence des SD dans des petits centres urbains par province et territoire:

Couverture	
Terre-Neuve	440 \$
Île-du-Prince-Édouard	90 \$
Nouvelle-Écosse	480 \$
Nouveau-Brunswick	520 \$
Québec	2 200 \$
Ontario	2 270 \$
Manitoba	270 \$
Saskatchewan	460 \$
Alberta	620 \$
Colombie-Britannique	1 280 \$
Territoire du Yukon	70 \$
Territoires du Nord-Ouest	70 \$

Des prix pour des ensembles provinciaux ou territoriaux sont disponibles lors de l'achat des cartes des grands centres urbains, des petits centres urbains et des régions rurales. Voir section "Ensembles de cartes de référence des secteurs de dénombrement" pour plus de détails.



Ensemble de cartes de référence des secteurs de dénombrement dans les régions rurales :

Couverture	
CANADA	23 820 \$
Terre-Neuve	1 450 \$
Île-du-Prince-Édouard	150 \$
Nouvelle-Écosse	910 \$
Nouveau-Brunswick	930 \$
Québec	3 960 \$
Ontario	2 870 \$
Manitoba	2 270 \$
Saskatchewan	4 120 \$
Alberta	3 050 \$
Colombie-Britannique	4 090 \$
Territoire du Yukon	60 \$
Territoires du Nord-Ouest	60 \$

Des prix pour des ensembles provinciaux ou territoriaux sont disponibles lors de l'achat des cartes des grands centres urbains, des petits centres urbains et des régions rurales. Voir section "Ensembles de cartes de référence des secteurs de dénombrement" pour plus de détails.

#### Ensembles de cartes de référence des secteurs de dénombrement (SD)

Des ensembles complets de cartes de référence des SD au niveau de l'ensemble du Canada ou d'une province ou territoire sont offertes à des prix fixes. Chaque ensemble comprend toutes les cartes des grands centres urbains, des petits centres urbains et des régions rurales pour une zone de couverture choisie. Ces cartes sont reproduites sur demande. Des guides de référence sont disponible.

Pour plus de détails sur le contenu de ces cartes, consultez les numéros 92F0088XPB, 92F0090XPB et 92F0091XPB.

Prix : Ensembles de cartes de référence des secteurs de dénombrement

I IIA . Eliscindies de cartes de reier	ence des secte
Couverture	
CANADA	33 500 \$
Terre-Neuve	1 600 \$
Île-du-Prince-Édouard	190 \$
Nouvelle-Écosse	1 300 \$
Nouveau-Brunswick	1 400 \$
Québec (1)	6 200 \$
Ontario (2)	7 500 \$
Manitoba	2 200 \$
Saskatchewan	3 900 \$
Alberta	3 600 \$
Colombie-Britannique	5 500 \$
Territoire du Yukon	60 \$
Territoires du Nord-Ouest	60 \$

<sup>(1)</sup> exclu la portion ontarienne de la RMR d'Ottawa - Hull (2) exclu la portion québécoise de la RMR d'Ottawa - Hull

## Cartes de référence des divisions de recensement et des subdivisions de recensement

Cette série comprenant 21 cartes provinciales est offerte sous forme d'ensemble pour le Canada ou de cartes vendues séparément. Ces cartes indiquent les limites, les noms et les codes des divisions de recensement (telles que les cinés, les villes, autres municipalités locales, cantons et réserves indiennes). Les cartes montrent également les limites des régions métropolitaines de recensement et des agglomérations de recensement. Il y a de une à quatre cartes pour chaque province; les échelles varient entre 1/375 000 et 1/6 000 000. Les cartes ressemblent à celles de 1991 bien qu'elles aient été produites avec l'aide d'un ordinateur à partir de bases de données géographiques numériques. Les renseignements de référence, notamment les nappes d'eau, les routes principales et les voies ferrées sont tirées du «Carte numérique du monde», une carte mondiale numérique, exception faite des cartes aux niveaux des Territoires du Nord-Ouest et du Canada. Un guide de référence est offert.

Toutes les cartes sont incluses dans la Classification géographique type, volume II. Cartes de référence (12-572-XPB). Cette publication comprend également trois cartes du Canada à l'échelle 1/10 000 000 : une carte montrant les divisions de recensement, une autre les régions économiques et une dernière l'emplacement des régions métropolitaines de recensement et des agglomérations de recensement. Ces cartes sont disponibles individuellement.

□ Numéro au catalogue: 92F0089XPB Converture: Canada

Prix: l'unité

10 \$ par carte

Prix : Ensemble complet (12-572-XPB)

Couverture		
Terre-Neuve	10 \$	
Île-du-Prince-Édouard	10 \$	
Nouvelle-Écosse	10 \$	
Nouveau-Brunswick	10 \$	
Québec (4 cartes)	40 \$	
Ontario (2 cartes)	20 \$	
Manitoba (2 cartes)	20 \$	
Saskatchewan (2 cartes)	20 \$	
Alberta (2 cartes)	20 \$	
Colombie-Britannique (3 cartes)	30 \$	
Territoire du Yukon	10 \$	
Territoires du Nord-Ouest	10 \$	

# Cartes de référence des régions métropolitaines de recensement, des agglomérations de recensement et des secteurs de recensement

Des cartes de référence de toutes les régions métropolitaines de recensement (RMR) et des agglomérations de recensement (AR) subdivisées en secteurs de recensement (SR) sont offertes sous forme d'ensemble ou vendues séparément. Cinquante-cinq cartes couvrent les 25 RMR et 29 cartes couvrent les 18 AR. Les cartes présentent les limites et les noms des SR et des subdivisions de recensement (SDR) qui forment les RMR/AR, notamment les régions métropolitaines de recensement primaires (RMRP) et les agglomérations de recensement primaires (ARP). Les limites des noyaux urbanisés, des banlieues urbaines et des banlieues rurales y sont également indiquées. Les cartes comprennent des renseignements additionnels tels que les fleuves et rivières, les lacs, les voies ferrées, les limites provinciales et autres traits importants. Les échelles des cartes varient entre 1/25 000 et 1/2 000 000.

Veuillez prendre note que les cartes équivalentes qui ont été produites au niveau des AR non subdivisées en secteurs de recensement en 1991 ne sont pas offertes pour le recensement de 1996.

Les publications de la série *Profils de secteur de recensement* contiennent les cartes correspondantes pour chaque RMR et AR. Ces cartes sont offertes sous forme d'ensembles dans la publication 92-354-XPB (voir les prix ci-dessous). Cette publication comprend également une carte du Canada (échelle 1/10 000 000) indiquant l'emplacement précis des RMR et des AR. Cette carte est disponible individuellement.

■ Numéro au catalogue: 92F0092XPB

Prix: l'unité

10 \$ par carte

25 \$ maximum par centre urbain

Prix: Publication Prix (92-354-XPB): 90 \$

RMR			10
Calgary	20 \$	Saskatoon	20 \$
Chicoutimi - Jonquière	20 \$	Sherbrooke	20 \$
Edmonton	20 \$	St. Catharines - Niagara	25 \$
Halifax	20 \$	St. John's	20 \$
Hamilton	20 \$	Sudbury	20 \$
Kitchener	20 \$	Thunder Bay	20 \$
London	30 \$	Toronto	25 \$
Montréal	20 \$	Trois-Rivières	20 \$
Oshawa	20 \$	Vancouver	25 \$
Ottawa - Hull	20 \$	Victoria	20 \$
Québec -	20 \$	Windsor	20 \$
Regina	20 \$	Winnipeg	20 \$
Saint John	20 \$		

AR avec des secteurs de			
recensement			
Abbotsford	10 \$	Moncton	20 \$
Barrie	10 \$	Nanaimo	20 \$
Belleville	10 \$	North Bay	20 \$
Brantford	20 \$	Peterborough	20 \$
Guelph	10 \$	Prince George	10 \$
Kamloops	20 \$	Red Deer	10 \$
Kelowna	20 \$	Saint-Jean-sur-Richelieu	10 \$
Kingston	20 \$	Sarnia	20 \$
Lethbridge	10 \$	Sault Ste. Marie	20 \$

# Cartes de référence des circonscriptions électorales fédérales/secteurs de dénombrement (CÉF/SD) (Décret de représentation électorale de 1987)

Ces cartes de référence montrent les secteurs de dénombrement du recensement de 1996 selon les circonscriptions électorales fédérales fondées sur le décret de représentation électorale de 1987 en vigueur le jour du recensement (le 14 mai 1996). Les cartes des CÉF/SD sont conçues comme référence générale pour repérer les limites des SD. Pour être en mesure de déterminer de façon plus précise les limites des SD, l'utilisateur peut consulter la série plus détaillée des cartes de référence des SD (92F0088XPB, 92F0091XPB). Ces cartes sont reproduites sur demande. Un guide de référence est disponible.

Les cartes des CÉF/SD des régions comprises dans les Fichiers du réseau routier (FRR) ont été produites à l'aide d'un système cartographique informatisé différent de celui utilisé dans les régions non comprises dans les FRR. Les cartes des régions non comprises dans les FRR ont été élaborées à partir d'un balayage des cartes d'Élections Canada et de l'ajout d'une couche cartographique des limites de Statistique Canada. Les deux types de cartes ne se ressemblent pas, mais toutes deux sont en couleur.

Une carte de l'ensemble des circonscriptions électorales fédérales du Canada fondées sur le décret de représentation électorale de 1987 est également offerte à titre d'index des cartes CÉF/SD. Elle a été produite par Ressources naturelles Canada pour le Bureau du Directeur général des élections, Élections Canada

Des cartes imprimées équivalentes n'étaient pas produites pour le recensement de 1991.

□ Numéro au catalogue: 92F0087XPB

Prix: l'unité

100 \$ pour 1 carte (frais minimaux) 60 \$ par carte pour 2 à 9 cartes 50 \$ par carte pour 10 et plus Cartes de référence des circonscriptions électorales fédérales/secteur de dénombrement (Décret de représentation électorale de 1987), ensembles provinciaux

Couverture	Nombre de CÉF	
Canada	295	11 700 \$
Terre-Neuve	7	350 \$
Île-du-Prince-Édouard	4	200 \$
Nouvelle-Écosse	11	450 \$
Nouveau-Brunswick	10	400 \$
Québec	. 75	3 000 \$
Ontario	99	4 000 \$
Manitoba	14	550 \$
Saskatchewan	14	550 \$
Alberta	26	1 050 \$
Colombie-Britannique	32	1 300 \$
Territoire du Yukon	1	carte non disponible
Territoires du Nord-Ouest	2	carte non disponible

#### Liste intérimaire des changements aux limites municipales, statut et noms

Ce rapport présente un sommaire des changements apportés aux limites municipales, au statut et aux noms entre le 2 janvier 1996 et le 1<sup>et</sup> janvier 1998. Les diffusions ultérieures paraîtront annuellement.

La Division de la géographie de Statistique Canada traite les changements municipaux à partir des renseignements obtenus des gazettes provinciales ou territoriales, des lettres patentes et des décrets en conseil. Il se peut que la liste des changements soit incomplète pour une période donnée.

La liste intérimaire est offerte en copie-papier ou sur disquette.

Numéro au catalogue:

92F0009XPB

#### Les tableaux compris dans cette publication sont :

- Changements apportés aux subdivisions de recensement en ordre alphabétique, par province. Ce tableau fournit une liste de tous les types de changements reçus jusqu'à ce jour ainsi que la population et la superficie du terrain en 1996.
- 2. Changements apportés aux codes, aux noms et aux types de subdivisions de recensement en ordre numérique, par province. Ce tableau présente seulement les changements qui ont un impact sur la Classification géographique type (CGT). Par conséquent, les annexions et les révisions des limites sont exclues. Les changements sont présentés en ordre numérique du code de la CGT.

### Classification géographique type

La Classification géographique type (CGT) est un système de noms et de codes représentant les régions du Canada. Elle consiste en une liste hiérarchique à 3 niveaux : province, comté et municipalité. On se sert de la CGT pour repérer des renseignements sur des régions géographiques données et pour totaliser des données statistiques.

La CGT de 1996, qui remplace la version de 1991 à titre de classification géographique officielle de Statistique Canada, est présentée en deux volumes.

### Classification géographique type, volume I, La Classification

Le Volume I, La Classification, est conçu pour servir de document de référence et de manuel de codage. Ce volume renferme des tableaux énumérant toutes les unités de la CGT avec leurs noms et leurs codes ainsi qu'un index des noms de localité en ordre alphabétique. Elle présente également les régions connexes selon leur CGT.

Numéro au catalogue:

12-571-XPB

ISBN 0-660-59269-X

Prix:

99\$

#### Classification géographique type, volume II, Cartes de référence

Le Volume II, Cartes de référence, présente les limites, les noms et les codes des régions de la CGT. Pour obtenir des renseignements sur la façon de commander séparément des cartes, consultez la section Cartes de référence des divisions de recensement et des subdivisions de recensement. (92F0090XPB).

Numéro au catalogue:
Prix:

12-572-XPB 80 \$

ISBN 0-660-59270-3

### Produits de données géographiques

#### GéoRéf, recensement 1996

GéoRéf est un outil d'extraction de données et de tabulation puissant qui renferme un logiciel et des données sur CD-ROM. Cet outil permet à l'utilisateur d'explorer les liens entre tous les niveaux géographiques normalisés et de déterminer les codes, les noms géographiques ainsi que les chiffres de population et des logements. En plus des régions de recensement normalisées, GéoRéf fournit la correspondance entre les secteurs de dénombrement (SD) des recensements de 1991 et de 1996. Il comprend également une liste des cartes de référence par SD qui facilite l'identification de celles-ci.

GéoRéf a été entièrement modifié pour 1996 en un produit de type Windows. En 1996, GéoRéf comprend des renseignements qui étaient offerts séparément auparavant (recensement 1991), notamment les listes de référence des SD (92-312, 92-313, 92-314, 92-315, 92-316, et 92-317), le Fichier de correspondance des SD (92F0076) et le Fichier des attributs géographiques (92F0075). Par conséquent, ces produits ne sont plus offerts séparément pour 1996.

Numéro au catalogue:

92F0085XCB 60 \$

Prix:

Exigences minimales de l'ordinateur :

486 33MHz ou plus puissant muni de MS Windows® version 3.1 ou plus puissant ou Windows NT® ou Win95®; 8 Mo mémoire RAM;

VGA ou écran de résolution plus élevée.

Exigences recommandées : 486 66MHz ou plus puissant; 16 Mo mémoire RAM.

### Chiffres des codes postaux, recensement de 1996

Ce nouveau produit pour 1996 comprend les chiffres de population et des logements pour chaque secteur défini par le code postal à six caractères indiqué par les répondants. Les chiffres de population et des logements sont présentés selon le code postal, selon la région de tri d'acheminement (RTA- les trois premiers caractères du code postal) et selon la province ou le territoire. Les données sont fournies avec un logiciel de type Windows qui permet aux utilisateurs d'exécuter des manipulations de données simples telles que la recherche de l'ensemble de données correspondant à un code postal donné, l'importation de groupes de codes postaux pour lesquels on veut obtenir des données et l'exportation des groupes de codes postaux. Les documents de référence sont présentés sous forme électronique sur le disque CD-ROM.

О Numéro au catalogue:

Prix:

92F0086XCB

60 \$

Support:

disque CD-ROM

Exigences minimales de

l'ordinateur :

486 33MHz ou plus puissant muni de MS Windows® version 3.1 ou plus puissant ou Windows NT® ou Win95®; 8 Mo mémoire RAM;

VGA ou écran de résolution plus élevée.

## Produits d'information spatiale

L'information spatiale présente le profil et l'emplacement des caractéristiques géographiques. Les limites, les réseaux routiers et les autres caractéristiques des régions géographiques normalisées sont offertes en format numérique permettant la cartographie par ordinateur et les applications du Système d'information géographique (SIG). Ces produits comprennent : les Fichiers numériques des limites (FNL), les Fichiers mumériques cartographiques (FNC), les Fichiers du réseau routier (FRR), le Fichier schématique du réseau routier (FSRR) et les Fichiers du réseau routier et d'extension des traits (FRRET).

# Fichier numérique des limites (FNL)/Fichier numérique cartographique (FNC)

Les séries des Fichiers numériques des limites et des Fichiers numériques cartographiques comprennent une bibliothèque des limites géographiques en format numérique pour la plupart des niveaux géographiques (depuis les secteurs de dénombrement jusqu'aux provinces et territoires). Grâce au logiciel approprié, les FNL et les FNC offrent un cadre qui se prête à l'analyse et à la cartographie par ordinateur. Ces fichiers permettent également de créer de nouvelles régions géographiques en agrégeant les régions géographiques normalisées et de manipuler d'autres données à partir du logiciel propre à l'utilisateur.

Les Fichiers numériques des limites contiennent les limites officielles en vigueur lors de la collecte du recensement de 1996 et, de ce fait, se prolongent souvent en lignes droites dans les étendues d'eau. Par conséquent, les Fichiers numériques des limites peuvent ne pas convenir à des fins de cartographie ou d'analyse lorsqu'il est nécessaire que le littoral réel soit représenté.

Ces limites ont été modifiées dans les Fichiers numériques cartographiques de façon à suivre le rivage qui dessine le périmètre de la surface terrestre du Canada, notamment celui des îles principales. Les Fichiers numériques cartographiques incluent également une deuxième couche cartographique qui indique les lacs et certaines rivières et estuaires. Cette couche «hydrographique» fournit des repères utiles pour la cartographie ou la simple représentation des limites.

Les Fichiers numériques des limites et les Fichiers numériques cartographiques sont regroupés en ensembles selon le genre de limites géographiques et la couverture. Les limites comprement par exemple les secteurs de dénombrement, les subdivisions de recensement, les subdivisions de recensement unifiées, les divisions de recensement les régions urbaines, les localités désignées, les circonscriptions électorales fédérales, les provinces et territoires. La couverture comprend le Canada, les provinces et territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement. Coordonnées: latitude et longitude.

O Prix:

Les prix et les numéros au catalogue peuvent variés selon le genre de limite géographique. Voir les détails sous la description des produits particuliers et le tableau sommaire ci-dessous. Les Fichiers numériques des limites et les Fichiers numériques cartographiques sont offerts en commande personnalisée sur demande. Support:

Disquette de 3.5" haute densité; disque CD-ROM offert dans le cas de

fichiers volumineux ou de commandes importantes.

Format:

ARC/INFO® Export et MapInfo® pour Windows.

Un sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites

Numéro au catalogue:	FNC ou FNL	Prix	
92F0029XDF	Province et territoires	60 \$	
92F0030XDF	Circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1987)	100 \$	
92F0031XDF	Circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1996)*	100 \$	
92F0032XDF	Divisions de recensement	100 \$	
92F0035XDF	Régions métropolitaines de recensement et agglomérations de recensement	100 \$	
92F0037XDF	Régions urbaines	100 \$	
92F0038XDF	Localités désignées	100 \$	
92F0039XDF	Régions de tri d'acheminement*	400 \$	

<sup>\*</sup>FNC seulement

# Fichier numérique des limites /Fichier numérique cartographique des provinces et territoires

Le Fichier numérique cartographique (FNC) des provinces et territoires de 1996 est offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada. Le Fichier numérique des limites est offert sur demande.

Note relative au contenu: Les limites des provinces et territoires ont été généralisées de façon à répondre aux exigences de la plupart des logiciels cartographiques de bureau. Par conséquent, ce produit n'est pas complètement compatible avec les autres produits de la série, sauf les Fichiers numériques cartographiques des divisions de recensement et des circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1987).

☐ Numéro au catalogue:

92F0029XDF

Support:

Disquette de 3.5" haute densité

Prix : Voir le tableau «Sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites » ci-dessous pour plus de détails.

# Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1987)

Le Fichier numérique cartographique des circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1987) est offert en deux versions. Les limites de la première version correspondent à tous les autres niveaux géographiques normalisés. Une version plus générale est également offerte pour la cartographic à petite échelle de l'ensemble du pays. Les Fichiers numériques cartographiques des circonscriptions électorales (Décret de représentation électorale de 1987) sont offerts sous forme d'ensemble standard pour le Canada. Le Fichier numérique des limites est offert sur demande.

Note relative au contenu : Le Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des circonscriptions électorales (Décret de représentation électorale de 1987) a été créé en agrégeant la composante des limites de SD du recensement de 1996. Il peut varié légèrement du Fichier numérique des limites des secteurs de dénombrement de 1991 (92F0070XDB).

☐ Numéro au catalogue: 92F0030XDF

Support: Disquette de 3.5" haute densité

Prix : Voir le tableau «Sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites» ci-dessous pour plus de détails.

### Fichier numérique cartographique des circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1996)

Le Fichier numérique cartographique des circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1996) décrit les limites des circonscriptions électorales fédérales selon le décret de représentation électorale de 1996.

Note relative au contenu : Puisque le décret de représentation électorale de 1996 des circonscriptions électorales fédérales n'est pas un niveau géographique normalisé pour le recensement de 1996, ce fichier cartographique a été créé selon une méthode différente. Il n'est donc pas compatible ave les autres fichiers de la série. Les utilisateurs doivent prendre note que les limites des CÉF utilisées pour la tenue du recensement de 1996 étaient fondées sur le décret de représentation électorale de 1987. Le décret de représentation électorale de 1987. Le amoment de la première dissolution du Parlement se produisant au moins un an après sa proclamation.

Numéro au catalogue: 92F0031XDF
Support: 92F0031XDF
Disquette de 3.5" haute densité

Prix : Voir le tableau «Sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites» ci-dessous pour plus de détails.

## Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des divisions de recensement

Le Fichier numérique cartographique des divisions de recensement est offert en deux versions. Les limites de la première version correspondent à tous les autres niveaux géographiques normalisés. Une version plus générale est également offerte pour la cartographie à petite échelle de l'ensemble du pays. Les Fichiers numériques cartographiques des divisions de recensement sont offerts sous forme d'ensemble standard pour le Canada. Le Fichier numérique des limites est offert sur demande.

□ Numéro au catalogue: 92F0032XDF

Support: Disquette de 3.5" haute densité

Prix: Voir le tableau «Sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites» ci-dessous pour plus de détails.

# Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des régions métropolitaines de recensement/agglomérations de recensement

Le Fichier numérique cartographique des régions métropolitaines de recensement/agglomérations de recensement est offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada. Le Fichier numérique des limites est offert sur demande.

<u>Note relative au contenu</u> : Ces fichiers comprennent les limites des régions métropolitaines de recensement primaires et les agglomérations de recensement primaires.

□ Numéro au catalogue:

92F0035XDF

Support:

Disquette de 3.5" haute densité

Prix : Voir le tableau «Sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites» ci-dessous pour plus de détails.

# Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des régions urbaines

Le Fichier numérique cartographique des régions urbaines est offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada. Le Fichier numérique des limites est offert sur demande.

Numéro au catalogue:

92F0037XDF

Support:

Disquette de 3.5" haute densité

Prix : Voir le tableau «Sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites» ci-dessous pour plus de détails.

## Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des localités désignées

Le Fichier numérique cartographique des localités désignées est offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada. Le Fichier numérique des limites est offert sur demande. Les localités désignées représentent un nouveau concept géographique en 1996.

O Numéro au catalogue:

92F0038XDF

Support:

Disquette de 3.5" haute densité

Prix : Voir le tableau «Sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites» ci-dessous pour plus de détails.

### Fichier numérique cartographique des régions de tri d'acheminement

Le Fichier numérique cartographique des régions de tri d'acheminement du recensement de 1996 est offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada.

Notes relatives au contenu : Le Fichier numérique cartographique des régions de tri d'acheminement (RTA) du recensement de 1996 décrit les limites des RTA, qui ont été établies d'après les codes postaux saissis sur les questionnaires du recensement de 1996. Après analyse des codes postaux déclarés par les ménages recensés, on a attribué une seule RTA à chaque secteur de dénombrement (il s'agissait dans la plupart des cas de la RTA déclarée par le plus grand nombre de ménages) bes polygones de RTA ont été formés en groupant des secteurs de dénombrement. Par conséquent, les limites des RTA fondées sur le recensement respectent les limites des secteurs de dénombrement. Ce produit est nouveau.

Numéro au catalogue: Support: 92F0039XDF

Disquette de 3.5" haute densité

Prix : Voir le tableau «Sommaire des prix des Fichiers numériques cartographiques et des Fichiers numériques des limites» ci-dessous pour plus de détails.

# Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des subdivisions du recensement unifiées

Les Fichiers numériques cartographiques des subdivisions de recensement unifiées (SRU) sont offerts sous forme d'ensemble standard pour le Canada, les provinces et territoires. Les Fichiers numériques des limites sont offerts sur demande.

Prix : Voir le tableau «Prix des Fichiers numériques des limites et des Fichiers numériques cartographiques pour le Canada, les provinces et territoires » ci-dessous pour plus de détails.

☐ Numéro au catalogue:

92F0033XDF

Support:

Disquette de 3.5" haute densité

Prix: Prix des Fichiers numériques des limites et des Fichiers numériques cartographiques pour le Canada, les provinces et territoires

Couverture: Subdivisions du recensement unifiées	Prix
CANADA	500 \$
Terre-Neuve	100 \$
Île-du-Prince-Édouard	100 \$
Nouvelle-Écosse	100 \$
Nouveau-Brunswick	100 \$
Québec	100 \$
Ontario	100 \$
Manitoba	100 \$
Saskatchewan	100 \$
Alberta	100 \$
Colombie-Britannique	100 \$
Territoire du Yukon	100 \$
Territoires du Nord-Ouest	100 \$

Sommaire des prix des Fichiers numériques des limites/Fichiers numériques cartographiques

offerts pour le Canada, les provinces, les territoires et les RMR/AR Secteur de Couverture Subdivision de Secteurs de dénombrement recensement recensement CANADA 2 008 0 1 200 \$ 900 S 100 \$ 100 \$ Terre-Neuve 100 S 100 S 100 S St. John's Île-du-Prince-Edouard 100 S 100 \$ Nouvelle-Écosse 300 S 100\$ 100 S Halifax 100\$ 100 \$ 300 \$ 100\$ 150 S Nouveau-Brunswick Moncton 100 S 100\$ 100 \$ 100 \$ Saint John 100 \$ 100 \$ 2 300 \$ 300 S 500 S 100 S 100 S Chicoutimi - Jonquière 100\$ 100 S 150 S Montréal 1 150 S 250 \$ 100 \$ 100 S 100 S 100 S Saint-Jean-sur-Richelieu 100\$ Sherbrooke 100 \$ 100\$ 100 S 100 \$ 100 S 100 \$ 200\$ 600 \$ 3 200 \$ Rarrie 100 \$ 100 \$ 100 \$ Belleville 100\$ 100 S 100 \$ 100 S 100 S 100 \$ Brantford 100 \$ Guelph 100 S 100 S Hamilton 200 \$ 100 S 100 S 100 S Kingston 100 S 100 \$ 100 S 100 \$ London 150 S 100 \$ 100 S 100 \$ 100 \$ 100 S North Bay 100 \$ 100 S Oshawa 100 \$ Ottawa - Hull 350 S 100 \$ 100 \$ Peterborough 100 S 100 \$ 100 \$ 100 S 100\$ 100 \$ Sarnia Sault Ste. Marie 100 \$ 100 \$ 100 \$ St. Catharines - Niagara 100 S 100 \$ 100 \$ 100 S 100 \$ 100\$ Sudbury 100 \$ Thunder Bay 100 \$ 100\$ Toronto 1 400 \$ 100 S 200 \$ 100 \$ 100 S 100 \$ 400 \$ 100\$ Manitoba 100 S Winnipeg 250 S 100 \$ 100 \$ Saskatchewan 150 S 600 \$ 200 \$ 100 \$ 100 S Regina 100 S Saskatoon 100 S 100 \$ 100\$ 100 \$ 2005 Alberta 900 \$ 250 S 100 S 100\$ Calgary Edmonton 300 S 100 S 2 001 100 \$ 100 S 100 \$ 100 S Red Deer 100 \$ 100 \$ Colombie-Britannique 1 400 \$ 100 \$ 400 S Abbotsford 100 \$ 100\$ 100 \$ 100 S 100 \$ Kamloops 100 \$ 100 \$ 100 S 100\$ Kelowna Nanaimo 100 \$ 100 \$ 100 \$ 100 S Prince George 100 \$ Vancouver 650.\$ 100 \$ 100 S Victoria 100 S Territoire du Yukon 100 \$ 100 \$ 100\$ Territoires du Nord-Ouest 100 S

## Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des subdivisions de recensement

Le Fichier numérique cartographique des subdivisions de recensement est offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement subdivisées en secteurs de recensement (RMR/AR). Les Fichiers numériques des limites sont offerts sur demande.

☐ Numéro au catalogue:

92F0034XDF

Support :

Disquette; disque CD-ROM dans le cas de fichiers

volumineux ou de commandes importantes

Prix : Voir le tableau sommaire «Fichiers numériques des limites/Fichiers numériques cartographiques offerts pour le Canada, les provinces, les territoires et les RMR/AR» ci-dessus pour le Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des secteurs de recensement.

## Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des secteurs de recensement

Le Fichier numérique cartographique des secteurs de recensement est offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement et les agglomérations de recensement subdivisées en secteurs de recensement (RMR/AR). Les Fichiers numériques des limites sont offerts sur demande.

Notes relatives au contenu : Les utilisateurs du Fichier numérique cartographique des secteurs de recensement de 1991 remarqueront une grande différence entre le produit de 1991 et celui de 1996. En 1991, toutes les nappes d'eau et les limites étaient intégrées sur une seule couche cartographique. Pour 1996, les limites suivent les rivages qui dessinent le périmètre de la surperficie terrestre du Canada, notamment celui des îles principales. Les utilisateurs peuvent voir les autres rives (nappes d'aua intérieures) en superposant la couche «hydrographique» distincte. Les FNC des secteurs de recensement de 1996 sont compatibles avec tous les autres niveaux géographiques normalisés. Ce n'étain sale cas en 1991.

Il convient de prendre note que lorsqu'on commande tous les fichiers des RMR/AR pour le Québec, la portion ontarienne de la RMR d'Ottawa - Hull est exclue; l'inverse est également vrai lorsqu'on commande tous les fichiers des RMR pour l'Ontario (c.-à-d. que la portion québécoise est exclue) Cependant, lorsqu'on commande le fichier de la RMR d'Ottawa - Hull, les deux portions (ontarienne et québécoise) sont incluses.

☐ Numéro au catalogue:

92F0036XDF

Support:

Disquette; disque CD-ROM dans le cas de fichiers

volumineux ou de commandes importantes

Prix : Voir le tableau sommaire «Fichiers numériques des limites/Fichiers numériques cartographiques offerts pour le Canada, les provinces, les territoires et les RMR/AR» ci-dessous pour plus de détails.

# Fichier numérique des limites/Fichier numérique cartographique des secteurs de dénombrement

Le Fichier numérique cartographique des secteurs de dénombrement est un nouveau produit offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada, les provinces, les territoires et les grands centres urbains. Les Fichiers numériques des limites sont offerts sur demande.

Numéro au catalogue:

92F0040XDF

Support:

Disquette; disque CD-ROM dans le cas de fichiers

volumineux ou de commandes importantes

Prix : Voir le tableau sommaire «Fichiers numériques des limites/Fichiers numériques cartographiques offerts pour le Canada, les provinces, les territoires et les RMR/AR» ci-dessous pour plus de détails.

#### Fichier du réseau routier (FRR)

Les fichiers du réseau routier (FRR) sont des fichiers numériques représentant les réseaux routiers de la plupart des grands centres urbains au Canada. Ces fichiers comprennent également d'autres caractéristiques physiques et des détails planimétriques notables (tels que l'hydrographie, les voies ferrées, les pipelines) et des attributs d'information (tels que le nom des rues et d'hydrographie et les tranches d'adresses des rues avant des adresses assignées). Les rues et les adresses sont mises à jour de facon à refléter les renseignements recueillis la journée du recensement, le 14 mai 1996. Un guide de référence est inclus

Un ensemble de 344 municipalités sont comprises dans le FRR - 328 dans des régions métropolitaines de recensement (RMR) et des agglomérations se recensement (AR) subdivisées en secteurs de recensement, 5 dans des AR non subdivisées en secteurs de recensement et 11 à l'extérieur des RMR et des AR. Cette couverture représente 62 % de la population canadienne, mais moins de 1% de la superficie de terrain. Certaines RMR et AR ne sont que partiellement couvertes par le Fichier du réseau routier. Les utilisateurs trouveront une liste détaillée des Subdivisions de recensement (SDR) comprises en entier ou en partie par les Fichiers du réseau routier à l'annexe N du Dictionnaire du recensement de 1996 (92-351-XPE).

Avant 1991, le Fichier du réseau routier était appelé le Fichier principal des régions (FPR). Notez que le format FPR n'est plus offert en 1996.

 $\Box$ Numéro au catalogue: 92F0024XDF

Converture:

Ensemble des subdivisions de recensement comprises dans le Fichier

du réseau routier

Prix:

Voir le tableau «Sommaire des prix du FSRR, FRR et du FRRET»

pour plus de détails. Les Fichiers du réseau routier sont offerts sous

forme d'ensemble par RMR et AR.

Support: Format:

Disque CD-ROM; Disquette (3.5") haute densité, compatible IBM®.

MapInfo® pour Windows® et ARC/INFO® Export.

Coordonnées: l'ordinateur :

Latitude et longitude

Exigences minimales de

486 33MHz ou plus puissant muni de MS Windows® version 3.1 ou plus puissant ou Windows NT® ou Win95®; 8 Mo mémoire RAM;

VGA ou écran de résolution plus élevée.

Exigences

486 66MHz ou plus puissant: 16 Mo mémoire RAM.

recommandées :

#### Fichier schématique du réseau routier (FSRR)

Les Fichiers schématiques du réseau routier (FSRR) sont des Fichiers du réseau routier «élagués» qui comprennent des traits de référence cartographiques tels que les rues principales (avec un nom de rue mais sans tranche d'adresse) et certaines caractéristiques reliées à la voie ferrée qui ont été utilisées pour définir les limites des secteurs de recensement.

Les FSRR ont été produits dans le seul but de fournir des traits de référence cartographique aux fins de la production de cartes thématiques au moyen des Fichiers numériques cartographiques. Ces fichiers sont offerts sous forme d'ensembles standard pour les RMR et les AR subdivisées en secteurs de recensement.

☐ Numéro au catalogue:

92F0025XDF

Converture:

Ensemble des subdivisions de recensement comprises dans le Fichier

du réseau routier

Prix:

Voir le tableau «Sommaire des prix du FSRR, FRR et du FRRET»

pour plus de détails.

Support:

Disque CD-ROM; Disquette (3.5") haute densité, compatible IBM®.

Format:

MapInfo® pour Windows® et ARC/INFO® Export.

Coordonnées:

Latitude et longitude

#### Fichier du réseau routier et d'extension des traits (FRRET)

Le Fichier du réseau routier et d'extension des traits (FRRET) sont des fichiers numériques qui permettent d'élargir la couverture des Fichiers du réseau routier (FRR jusqu'au limites fixées pour la région métropolitaine de recensement ou l'agglomération de recensement (RMR/AR). Le Fichier comprend le FRR et un réseau de routes et de traits, provenant de la Base nationale de données topographiques (BNDT), qui couvre la portion du territoire comprise entre les limites des FRR et celles des RMR ou des AR

Dans le Fichier les traits prolongés différent quelque peu des traits du réseau routier en ce sens qu'ils ne sont pas aussi à jour que ces derniers, lesquels sont tracés en fonction des données recueillies le jour du recensement (le 14 mai 1996), et qu'ils ne comprennent pas de tranche d'adresses (l'une des principales caractéristiques des FRR) ou de côté d'îlot. De surcroît, pour ces traits prolongés, les codes postaux tirés du Fichier de conversion des codes postaux ne sont indiqués qu'à l'échelon du secteur de dénombrement. L'utilisateur des Fichiers du réseau routier peut se procurer un manuel de référence (numéro 92F0024XDE au catalogue).

Au total, 29 centres sont compris dans le FRRET. La couverture des FRR est partielle dans le cas de 26 RMR et AR et nulle dans celui de trois AR. Dans le contexte du programme des FRR, 16 RMR/AR font l'objet d'une couverture totale. La liste des RMR/AR totalement ou partiellement représentées dans les Fichiers du réseau routier figure à l'annexe M du Dictionnaire du recensement de 1996 (numéro 92-351-XPE au catalogue).

Les traits prolongés du FRRET qui proviennent de la BNDT ne doivent servir qu'à l'établissement de cartes thématiques et non pas aux fins du géocodage.

Compte tenu de la possibilité que les traits prolongés du FRRET ne correspondent pas à ceux des fichiers normalisés des limites, les clients qui veulent se procurer une trousse complète des RMR/AR peuvent également faire l'acquisition de fichiers corrigés des limites (pour obtenir des renseignements précis à ce sujet, veuillez vous reporter aux sections portant sur les FNL/FNC des secteurs de recensement, les FNL/FNC des subdivisions de recensement et les FNL/FNC des secteurs de dénombrement).

Numéro au catalogue: Pour détails, voir «Sommaire »

Coordonnées:

Couverture: Ensemble des subdivisions de recensement comprises dans le Fichier

du réseau routier

Prix: Voir le tableau «Sommaire des prix du FSRR, FRR et du FRRET»

pour plus de détails. Les Fichiers du réseau routier sont offerts sous

forme d'ensemble par RMR et AR.

Support: Disque CD-ROM; Disquette (3.5") haute densité, compatible IBM®.

Format: MapInfo® pour Windows® et ARC/INFO® Export.

Latitude et longitude Exigences minimales de 486 33MHz ou plus puissant muni de MS Windows® version 3.1 ou l'ordinateur :

plus puissant ou Windows NT® ou Win95®; 8 Mo mémoire RAM;

VGA ou écran de résolution plus élevée.

Exigences recommandées :

486 66MHz ou plus puissant; 16 Mo mémoire RAM.

Sommaire des prix du FSRR, FRR et du FRRET

ouverture	FSRR	FRR	FRRET	Numéro de catalogue (FRRET)
ANADA	2 900 \$	20 000 \$	22 000 S	92F0100XDF
Terre-Neuve	non disponible	200 \$	300 S	
St. John's (RMR)*	100 \$	200 \$	300 S	92F0101XDF
Île-du-Prince-Édouard	non disponible	non disponible	non disponible	
Nouvelle-Écosse	non disponible	350 <b>\$</b>	450 S	
Halifax (RMR)*	100 \$	350 S	450 S	92F0102XDF
Nouveau-Brunswick	non disponible	700 'S	900 \$	92F0103XDF
Fredericton (AR)*	100 \$	200 S	300 \$	
Moncton (AR)*	100 \$	350 S	450 \$	92F0105XDF
Saint John (RMR)*	100 \$	200 S	300 S	92F0106XDF
Ouébec	non disponible	4 600 S	5 000 \$	92F0107XDF
Chicoutimi - Jonquière (RMR)*	100 S	300 S	400 S	92F0108XDF
Montréal (RMR)*	200 \$	3 300 \$	3 400 \$	92F0109XDF
Ouébec (RMR)*	100 S	1 050 S	1 150 S	92F0110XDF
Saint-Jean-sur-Richelieu (AR)	non disponible	non disponible	100 S	92F0111XDF
Sherbrooke (RMR)*	100 S	200 \$	300 \$	92F0112XDF
Trois-Rivières (RMR)*	100 S	300 \$	400 S	92F0113XDF
Ontario	non disponible	8 700 \$	9 400 \$	92F0114XDF
	non disponible	non disponible	100 \$	92F0115XDF
Barrie (AR) Belleville (AR)*	100 S	200 \$	300 \$	92F0113XDF
		250 S	couverture FRR complète	92FULIDADE
Brantford (AR)	100 \$	200 \$	couverture FRR complète	
Guelph (AR)	100 S 100 S	200 \$ 1 000 \$	couverture FRR complete	
Hamilton (RMR)*			300 S	92F0117XDF
Kingston (AR)*	100 S	200 S		92F011/ADF
Kitchener (RMR)	100 \$	600 \$	couverture FRR complète	
London (RMR)	100 \$	750 \$	couverture FRR complète	
North Bay (AR)*	100 \$	200 \$	300 \$	92F0118XDF
Oshawa (RMR)	100 \$	500 S	couverture FRR complète	
Ottawa - Hull (RMR)*	200 <b>\$</b>	1 450 \$	1 550 \$	92F0119XDF
Peterborough (AR)*	100 S	200 S	300 \$	· 92F0120XDF
Samia (AR)	100 \$	250 S	couverture FRR complète	
Sault Ste. Marie (AR)	100 \$	200 S	couverture FRR complète	
St. Catharines - Niagara (RMR)	100 \$	1 250 S	couverture FRR complète	
Stratford (AR)	100 \$	200 \$	couverture FRR complète	
Sudbury (RMR)*	100 \$	200 \$	300 S	92F0121XDF
Thunder Bay (RMR)*	100 \$	300 \$	400 \$	92F0122XDF
Toronto (RMR)*	200 S	2,900 \$	3 000 \$	92F0123XDF
Windsor (RMR)*	100 \$	- 400 S	500 \$	92F0124XDF
Woodstock (AR)	100 \$	200 \$	couverture FRR complète	
Manitoba	non disponible	1,050 \$	1-150 \$	
Winnipeg (RMR)*	100 \$	1,050 S	1 150 S	92F0125XDF
Saskatchewan	non disponible	750 \$	900 \$	92F0126XDF
Regina (RMR)*	100 \$	400 S	500 S	92F0127XDF
Saskatoon (RMR)*	100 \$	350 \$	450 S	92F0128XDF
Alberta	non disponible	1,900 \$	2 050 S	92F0129XDF
Calgary (RMR)*	100 S	1,050 \$	1 150 \$	92F0130XDF
Edmonton (RMR)*	100 S	2 000	1 000 \$	92F0131XDF
Lethbridge (AR)	100 S	200 S	couverture FRR complète	
Red Deer (AR)	100 S	200 \$	couverture FRR complète	
Colombie-Britannique	non disponible	2,900 \$	3 200 S	92F0132XDF
Abbotsford (AR)*	100 S	2,900 S	300 S	92F0133XDF
Kamloops (AR)*	100 \$	200 S	300 S	92F0133XDF
		200 S	300 \$	92F0134XDF
Kelowna (AR)*	100 \$			
Nanaimo (AR)	non disponible	non disponible	100 \$	92F0136XDF
Prince George (AR)	100 \$	200 \$	couverture FRR complète	
Vancouver (RMR)	200 S	2,200 \$	couverture FRR complète	
Victoria (RMR)	100 \$	550 \$	couverture FRR complète	
Territoire du Yukon	non disponible	non disponible	non disponible	
Territoires du Nord-Ouest	non disponible	non disponible	non disponible	

<sup>\*</sup>Le Fichier du réseau routier ne couvre pas totalement les RMR et les AR;

# Produits des attributs d'information

Les produits des attributs d'information donnent des renseignements descriptifs sur les caractéristiques d'un produit.

Ces fichiers comprennent : le Fichier de données des côtés d'îlot (FDCI), le Fichier de conversion des codes postaux (FCCP) et le Fichier des codes postaux par circonscription électorales fédérales (FCPCÉF).

#### Fichier de données des côtés d'îlot (FDCI)

Le Fichier de données des côtés d'îlot (FDCI) comprend les chiffres de population et des logement du recensement de 1996 des côtés d'îlot dans les centres urbains qui figurent dans les fichiers du réseau routier (9270024XDF). Le côté d'îlot désigne un côté de rue situé entre deux intersections consécutives et représente la plus petite unité géographique offerte à Statistique Canada. Le FDCI permet aussi d'apparier le côté d'îlot à toutes les unités géographiques de niveau supérieur (les secteurs de dénombrement et les autres régions géographiques supérieures) à partir des codes géographiques. Ce fichier comprend les noms de rues et leurs tranches d'adresses ainsi que les coordonnées x, y (latitude et longitude) des points représentant approximativement le centre de chacun des côtés d'îlot. Un guide de référence est inclus.

On peut se procurer le Fichier de données des côtés d'ilot au niveau des régions ayant un Fichier du réseau routier (92F0024XDF) correspondant, telles que des régions comprises dans les régions métropolitaines de recensement (RMR) et les agglomérations de recensement (AR) subdivisées en secteur de recensement. Ce fichier est offert sous forme d'ensemble par RMR et AR. Des commandes personnalisées sont offertes sur demande.

☐ Numéro au catalogue: 92F0026XDB

Couverture: Ensemble des subdivisions de recensement comprises dans le Fichier

du réseau routier

Prix: Voir le tableau sommaire «Prix du FDCI» pour plus de détails.

Support: Disquette (3.5") haute densité, compatible IBM®.

#### Prix du FDCI

Couverture	FDCI
CANADA .	2 000 S
Terre-Neuve	non disponible
St. John's (RMR)*	100 S
Île-du-Prince-Édouard	non disponible
Nouvelle-Écosse	non disponible
Halifax (RMR)*	100 \$
Nouveau-Brunswick	non disponible
Fredericton (AR)*	100 \$
Moncton (AR)*	100 \$
Saint John (RMR)*	100 \$
Québec	non disponible
Chicoutimi - Jonquière (RMR)*	100 \$
Montréal (RMR)*	300 \$
Québec (RMR)*	200 \$
Saint-Jean-sur-Richelieu (AR)	non disponible
Sherbrooke (RMR)*	100 \$
Trois-Rivières (RMR)*	100 \$
Ontario	non disponible
Barrie (AR)	non disponible
Belleville (AR)*	100 \$
Brantford (AR)	100 \$
Guelph (AR)	100 \$
Hamilton (RMR)	200 S
Kingston (AR)*	100 S
Kitchener (RMR)	100 S
London (RMR)	200 S
North Bay (AR)*	100 \$
Oshawa (RMR)	100 \$
Ottawa - Hull (RMR)*	300 \$
Peterborough (AR)*	100 \$
Samia (AR)	100 \$
Sault Ste. Marie (AR)	100 S
St. Catharines - Niagara (RMR)	300 \$
Stratford (AR)	100 \$
Sudbury (RMR)*	100 S
Thunder Bay (RMR)*	100 \$
Toronto (RMR)*	300 \$
Windsor (RMR)*	100 \$
Woodstock (AR)	100 S
Manitoba	non disponible
Winnipeg (RMR)*	200 \$
Saskatchewan	
Regina (RMR)*	100 \$
Saskatoon (RMR)*	100 S
Alberta	non disponible
Calgary (RMR)*	200 S
Edmonton (RMR)*	200 \$
Lethbridge (AR)	100 S
Red Deer (AR)	100 \$
Colombie-Britannique	non disponible
Abbotsford (AR)*	100 S
Kamloops (AR)*	100 \$
Kelowna (AR)*	100 \$
Nanaimo (AR)	non disponible
Prince George (AR)	100 \$
Vancouver (RMR)	300 \$
Vancouver (RMR) Victoria (RMR)	100 \$
Territoire du Yukon	non disponible
	non disponible
Territoires du Nord-Ouest	non disponible

<sup>\*</sup>Le Fichier du réseau routier ne couvre pas totalement les RMR et les AR

## Fichier de conversion des codes postaux (FCCP)

Le Fichier de conversion des codes postaux (FCCP) permet d'établir un lien entre les codes postaux à six caractères et les régions géographiques du recensement de 1996 normalisées (telles que les secteurs de dénombrement, les municipalités, les secteurs de recensement, et ainsi de suite). Il fournit égaleturs les coordonnées x, y (latitude et longitude) pour un point qui représente l'emplacement approximatif de la région définie par le code postal afin de permettre des applications cartographiques. Un guide de référence est inclus

Le FCCP est mis à jour bi-annuellement. Les mises à jour diffusées en juillet fournissent les nouveaux codes postaux de janvier de la même année. Les mises à jour diffusées en janvier fournissent les nouveaux codes postaux de juillet de l'année précédente. Les clients doivent acheter le Fichier de conversion des codes postaux au prix initial; les mises à jour (92F0027UDB) ultérieures sont offertes à un tarif de mise à jour ou d'abonnement.

Numéro au catalogue: 92F0027XDB

Prix: Voir le tableau «Sommaire des prix du FCCP, des mises à jour du

FCCP et des frais d'abonnement au FCCP» pour plus de détails.

Support: Disque CD-ROM; Disquette (3.5") haute densité, compatible IBM®

Notes sur les prix: Les clients qui achètent le FCCP au prix initial peuvent commander les mises à jour à un taux uniforme qui, dans la plupart des cas, est beaucoup moins élevé que le prix initial. Un rabais additionnel de 25 % sur les mises à jour est offert aux abonnés. Pour bénéficier des avantages de l'abonnement, le client devra débourser au préalable le coût d'un fichier mis à jour par année et ce jusqu'à ce que le FCCP représentant la géographie du recensement de 2001 soit diffusé.

Le FCCP est offert sous forme d'ensemble pour le Canada, les provinces, les territoires, les régions métropolitaines de recensement (RMR) et certaines agglomérations de recensement (AR).

# Fichier de conversion des codes postaux (FCCP) - mise à jour

Numéro au catalogue: Fréquence de diffusion : 92F0027UDB Bi-annuelle

Prix:

Voir le tableau «Sommaire des prix du FCCP, des mises à jour du

FCCP et des frais d'abonnement au FCCP» pour plus de détails.

Support:

Disque CD-ROM; Disquette (3.5") haute densité, compatible IBM®

Sommaire des prix du FCCP, des mises à jour du FCCP et des frais d'abonnement au FCCP FCCP mises à jour du FCCP des frais d'abonnement au FCCP Couverture 200 \$ 100 S 75 S Minimum 9 000 \$ 1 500 S 1 125 \$ Terre-Neuve 200 \$ 100 S St. John's (RMR) 200 S He-du-Prince-Edouard 200 S 100 \$ 75 S 100 S Nouvelle-Écosse 450 \$ 200 S Halifax (RMR) Nouveau-Brunswick 350 \$ 100 \$ 75 S Fredericton (AR) 200 S Moncton (AR) 200 S Saint John (RMR) 200 S 300 S Ouébec 2 500 S 400 \$ Chicoutimi - Jonquière (RMR) 200 S Montréal (RMR) 1 300 S Québec (RMR) 500 S Saint-Jean-sur-Richelieu (AR) 200 \$ Sherbrooke (RMR) 200 S Trois-Rivières (RMR) 200 \$ 600 S 450 S Ontario 3 550 \$ Barrie (AR) 200 \$ Belleville (AR) 200 \$ Brantford (AR) Guelph (AR) 200 \$ 400 S Hamilton (RMR) Kingston (AR) 200 S Kitchener (RMR) 250 \$ 250 S London (RMR) North Bay (AR) 200 \$ 200 \$ Oshawa (RMR) Ottawa - Hull (RMR) 600 S Peterborough (AR) Samia (AR) 200 \$ Sault Ste. Marie (AR) 200 S St. Catharines - Niagara (RMR) 300 S Stratford (AR) 200 \$ Sudbury (RMR) 200 \$ Thunder Bay (RMR) 200 S Toronto (RMR) 1 450 S Windsor (RMR) 200 \$ Woodstock (AR) 200 \$ 75 S 500 S 100 \$ Winnipeg (RMR) 400 S 100 \$ 75 S Saskatchewan 500 \$ Regina (RMR) 200 \$ Saskatoon (RMR) 200 \$ 1 100 \$ 200 \$ 150 \$ Calgary (RMR) 500 \$ 550 S Edmonton (RMR) Lethbridge (AR) 250 S Red Deer (AR) 200 S 275 \$ 200 \$ Colombie-Britannique 1 650 S Abbotsford (AR) 200 S Kamloops (AR) Kelowna (AR) 200 S 200 S Nanaimo (AR) Prince George (AR) 200 \$ Vancouver (RMR) 1 000 5 250 S Victoria (RMR) 100 \$ Territoire du Yukon 200 \$

100 \$

200 \$

Territoires du Nord-Ouest

75 S

# Fichier des codes postaux par circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1996)

Le fichier des codes postaux par circonscriptions électorales fédérales (FCPCÉF) (Décret de représentation électorale de 1996) permet d'établir un lien entre les codes postaux à six caractères et les circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1996). Une circonscription électorale fédérale est une division territoriale élisant un député à la Chambre des communes.

Le FCPCÉF est un outil conçu pour être utiliser avec les fichiers administratifs contenant les codes postaux. En utilisant les codes postaux comme un lien, les données des fichiers administratifs peuvent être organisés ou totalisés par circonscription électorale fédérale. Ce fichier permet de lier plus de 680 000 codes postaux aux 301 circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1996).

Des mises à jour bi-annelles (92F0028UDB) sont offertes en janvier et en juillet. Les mises à jour diffusées en juillet fournissent les nouveaux codes postaux de janvier de la même année. Les mises à jour en janvier fournissent les nouveaux codes postaux de juillet de l'année précédente. Un guide de référence est inclus.

Le FCPCFÉ est offert sous forme d'ensemble standard pour le Canada et cinq régions. Des commandes personnalisées sont offertes sur demande.

	Numéro au catalogue :	92F0028XDB
--	-----------------------	------------

	Prix : (coût initial)	Canada:	2 900 \$
1		Provinces de	500 \$
1		l'Atlantique:	
1		Québec :	1 000 \$
		Ontario :	1 000 \$
1		Provinces des Prairies	1 000 \$
		et Territoires du Nord-	
		Ouest:	
		CB. et Yukon:	1 000 \$

Support:

Disquette

Notes sur les prix: Les clients peuvent acheter le Fichier des codes postaux par circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1996) au coût initial. Les mises à jour ultérieures sont offertes au tarif de mise à jour (92F0028UDB).

# Fichier des codes postaux par circonscriptions électorales fédérales (Décret de représentation électorale de 1996) – mise à jour

☐ Numéro au catalogue :

92F0028UDB

Couverture : Fréquence : Canada Bi-annuel

Prix: Mises à jour : voir Notes sur les prix Canada: 500 \$ Provinces de 200 \$ l'Atlantique : Ouébec : 200 \$ Ontario: 200 \$ Provinces des Prairies 200 \$ et Territoires du Nord-Ouest: C.-B. et Yukon: 200 \$

Support :

Disquette

# Services géographiques

#### Service de géocodage

Le service de géocodage permet aux utilisateurs de définir les régions géographiques qu'ils souhaitent étudier (régions définies par l'utilisateur ou agrégation de régions géographiques du recensement normalisées) pour obtenir des tabulations de données du recensement. Ces produits géographiques personnalisées sont élaborés à partir d'une agrégation au niveau des côtés d'ilot dans les centres compris dans le fichier du réseau routier et au niveau des secteurs de dénombrement dans les plus petits centres urbains et les régions rurales. L'utilisateur peut donc se procurer des données du recensement pour ces régions personnalisées.

Le géocodage de la géographie de 1996 sera offert en décembre 1997.

□ Numéro au catalogue : 97C0005

Prix: Le prix de base du géocodage est fixé à un minimum de 350 \$, plus

une moyenne de 40 \$ par polygone. L'utilisateur peut se procurer le fichier numérique de limites à un coût additionnel de 200 \$. Une estimation sera fournie en fonction de la complexité de la demande.

## Service géographique personnalisé

Si les produits réguliers ne répondent pas aux besoins d'un utilisateur, il peut faire une demande spéciale pour produits géographiques non normalisés. Ce service peut, par exemple, produire un ensemble différent de Fichiers numériques cartographiques, extraire des données spéciales, manipuler ou fusionner quelconque des fichiers géographiques informatisés (fichiers des codes postaux, d'attributs, des limites et du réseau routier).

□ Numéro au catalogue : 97C0006

Prix: Le prix minimum est fixé à 100 \$. Une estimation sera fournie en

fonction de la nature et de la complexité de la demande.

### Cartes géographiques personnalisées

Des cartes thématiques ou autres cartes personnalisées peuvent être produites.

□ Numéro au catalogue : 97C0007

Prix: Les coût minimum pour ce service est fixé à 100 \$. Une estimation

sera fournie selon la nature et la complexité de la demande.

### Atelier de géographie

L'atelier de géographie est conçu à l'intention des utilisateurs qui connaissent les définitions géographiques de base de Statistique Canada. Le but de cet atelier est de donner aux utilisateurs une meilleure connaissance des concepts, des produits et des applications géographiques. L'atelier aidera les utilisateurs dans leur recherche et les aidera à prendre des décisions éclairées.

L'atelier comprend également une discussion sur l'élaboration de limites géographiques personnalisées, telles que les secteurs de ventes ou les circonscriptions hospitalières. Seront aussi inclus dans la discussion le Fichier de conversion des codes postaux, le Fichier du réseau routier, le Fichier numérique des limites, le Fichier numérique cartographique, le Fichier de données des côtés d'îlot, et beaucoup plus. Ces données sont mises à jour en fonction de la disponibilité des nouveaux renseignements de 1996.

# Autres produits et services géographiques connexes de Statistique Canada

### Produits et services de la Division de l'agriculture

La Division de l'agriculture fournit des produits numériques et des services spéciaux.

### L' Écoumène agricole du Canada, 1991

Ce fichier numérique des limites géographiques montre les principales concentrations d'activité agricole au Canada, conformément aux données recueillies lors du Recensement de l'agriculture de 1991. Un écoumène agricole est utilisé pour présenter des données agricoles mais limite la présentation des données aux régions où l'activité agricole est importante. L'écoumène agricole de 1991 a été délimitée dans le but de présenter les données au niveau des divisions de recensement. Des poétes d'écoumène existent pour toutes les divisions de recensement pour lesquelles les données du Recensement de l'agriculture sont publiées. Lorsque les données sont supprimées pour des raisons de reconfidentialité, la poche d'écoumène en question est elle aussi éliminée. Cependant, ces données sont reportées dans la poche d'écoumène d'une division de recensement voisine. Pour obtenir la liste de ces regroupements géographiques, il suffit de s'adresser au Services aux utilisateurs du Recensement de l'agriculture.

Diffusion: juin 1994

Ces données sont mises à jour en fonction de la disponibilité des nouveaux renseignements de 1996.

## Fichier numérique des limites des régions agricoles du recensement (RAR)

Le Fichier numérique des limites des régions agricoles du recensement (RAR) est offert pour les recensements de 1991 et de 1996. Le Recensement de l'agriculture utilise ces limites afin de diffuser les statistiques agricoles. Les régions agricoles du recensement sont des régions agricoles infraprovinciales formées d'un groupe de divisions de recensement contiguês. En Saskatchewan, les régions agricoles de recensement sont formées d'un groupe de subdivisions de recensement unifiées dont les limites ne correspondent pas nécessairement à celles des divisions de recensement. Les régions agricoles de recensement n'ont pas été définies pour l'Île-du-Prince-Édouard, le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest. Dans les provinces des Prairies, les régions agricoles de recensement sont fréquemment désignées sous le nom de districts agricoles.

Converture: Ensemble du Canada, sauf l'Île-du-Prince-Édouard, le Yukon et les

Prix: Territoires du Nord-Ouest
500 \$ pour le Canada

100 \$ pour chacune des provinces

Support: Disquette de 3.5", compatible IBM®; disque CD-ROM

Format: ARC/INFO®Export; Coordonnées : latitude et longitude

#### Programme d'analyse spatiale et d'applications géomatiques (ASAG)

L'unité de l'analyse spatiale et des applications géomatiques (ASAG) de la Division de l'agriculture offre divers produits et services utilisant les outils et les méthodologies des systèmes d'analyse d'images numériques et d'information géographique. Axé à l'origine sur la recherche et le développement en télédétection, le programme ASGA englobe désormais des applications agricoles et environnementales ainsi que des services de cartographie personnalisée, d'analyse d'images et de géomatique.

L'ASAG offre, moyennant certains frais, des services de télédétection et de géostatistique. Aux applications de cartographie personnalisée et d'analyse d'images peuvent s'ajouter les applications suivantes :

- Estimation de la superficie des cultures et de la végétation ainsi que du rendement des cultures par unités statistiques définies par l'utilisateur, comme des régions à risque ou des districts de gestion;
- Intégration des systèmes de télédétection et d'information géographique et services cartographiques personnalisées;
- Analyse et cartographie des catégories d'utilisation des terres et surveillance du changement;
- Constitution d'une base d'échantillonnage statistique pour fins d'enquêtes de l'agriculture;
- Consultation et formation en matière de télédétection;
- Intégration des données spatiales et statistiques.

Pour plus de renseignements sur les produits et services de l'agriculture, consultez *Personnes, produits et services* de la Division de l'agriculture, 1997 (Numéro au catalogue : 21F0003XPB).

#### Services de l'environnement

#### Système d'information environnementale

Le système d'information environnementale offre des informations spatiales détaillées sur les facteurs sociaux et économiques qui influent sur l'environnement. Ces caractéristiques sont agrégées selon des limites spatiales qui sont très utiles dans l'analyse d'enjeux environnementaux : bassins hydrographiques et écozones.

La capacité de ce système de résoudre les problèmes repose sur sa capacité d'intégrer et d'agréger une grande variété de microdonnées de Statistique Canada sous forme de tableaux, de graphiques ou de cartes. Les données peuvent également être raccordées à des ensembles de données externes ou aux limites géographiques fournies par le client pour répondre à ses besoins particuliers. Nous offrons une gamme complète de services, qui varient de la préparation de tableaux et de cartes à un service complet de consultation statistique, y compris l'analyse d'enjeux environnementaux précis et la rédaction de rapports connexes.

Les données principales du SIE résident dans le système d'information géographique ARC/INFO®. Les résultats des analyses sont présentés sous différents formats :

- tableurs
- fichiers ASCII
- bases de données sur micro-ordinateur
- · tableaux sur support papier
- produits ARCVIEW®
- fichiers d'exportation ARC/INFO®
- · cartes sur support papier, bande ou fichiers PostScript

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec :

Division des comptes nationaux et de l'environnement Statistique Canada 21° étage, immeuble R.-H.-Coats Parc Tunney, Ottawa K1A 0T6

Téléphone : (613) 951-3640 Télécopieur : (613) 951-3618

Courrier électronique: environ@statcan.ca

## Glossaire

Le glossaire présente des définitions brèves des termes géographiques et des concepts du recensement. Pour obtenir les définitions complètes ainsi que les notes supplémentaires se rapportant à ces concepts et définitions, veuillez consulter le Dictionnaire du recensement de 1996 (n° 92-351-XPF au catalogue).

#### Carte de référence

Les cartes de référence du recensement indiquent l'emplacement des régions géographiques pour lesquelles des données du recensement sont totalisées et diffusées. Les principaux renseignements figurant sur les cartes de référence sont les limites, le nom et le code des régions géographiques du recensement, ainsi que les traits culturels et physiques majeurs comme les routes, les voies ferrées, les littoraux, les rivières et les lacs.

#### Chiffres ajustés

Le terme «chiffres ajustés» désigne les chiffres de population et des logements du recensement précédent qui ont été ajustés (c'ést-à-dire totalisés de nouveau) pour refléter les limites actuelles du recensement, lorsque des limites ont été modifiées entre les deux recensements.

#### Circonscription électorale fédérale (CÉF)

Une circonscription électorale fédérale est un endroit ou un territoire pour lequel les habitants sont en droit d'élire un député à la Chambre des communes (source: Loi électorale du Canada, 1990). Selon le décret de représentation électorale de 1987, il y a 295 CÉF au Canada et selon le décret de représentation électorale de 1996, il y a 301 CÉF au Canada.

#### Classification géographique type (CGT)

La Classification géographique type (CGT) est la classification officielle des régions géographiques du pays utilisée à Statistique Canada. La CGT fournit des codes numériques uniques pour trois genres de régions géographiques : les provinces et territoires, les divisions de recensement (DR) et les subdivisions de recensement (CR). Ces trois genres de régions géographiques constituent une structure hiérarchique.

#### Code géographique

Le code géographique est un numéro unique permettant d'identifier les régions géographiques normalisées et d'y accéder aux fins du stockage, de l'extraction et de la visualisation des données.

#### Code postal

Le code postal est un code à six caractères établi et utilisé par la Société canadienne des postes pour le tri et la distribution du courrier.

#### Côté d'îlot

Le côté d'îlot correspond à un côté de rue situé entre deux intersections consécutives. Un côté d'îlot est également formé lorsque la rue rencontre un autre trait physique visible (comme une voie ferrée, une ligne à haute tension ou une rivière) et lorsque la rue rencontre les limites des secteurs de dénombrement

#### Date de référence géographique

La date de référence géographique est la date fixée par Statistique Canada aux fins du parachèvement du cadre géographique dans lequel les données du recensement seront recueillies, totalisées et diffusées. Pour le recensement de 1996, la date de référence géographique est le 1<sup>st</sup> janvier 1996.

#### Densité de la population

La densité de la population est le nombre de personnes au kilomètre carré.

#### Division de recensement (DR)

Division de recensement (DR) est le terme générique qui désigne les régions géographiques établies en vertu de lois provinciales et qui sont des régions géographiques intermédiaires entre la municipalité (subdivision de recensement) et la province. Il peut s'agir de comtés, de districts régionaux, de municipalités régionales et d'autres genres de régions créées en vertu des lois provinciales.

Les lois provinciales de Terre-Neuve, du Manitoba, de la Saskatchewan et de l'Alberta ne prévoient pas la création de ces régions administratives. C'est pourquoi les divisions de recensement ont été établies par Statistique Canada en collaboration avec ces provinces, pour la diffusion des données statistiques. Au territoire du Yukon, la division de recensement correspond à l'ensemble du territoire.

#### Écoumène

Le terme «écoumène» est utilisé par les géographes pour désigner la surface habitée. Il s'applique généralement aux régions où des habitants ont établi leur résidence permanente, ainsi qu'à toutes les zones de travail occupées ou utilisées à des fins agricoles ou pour d'autres activités économiques. Il peut donc exister différents types d'écoumène, chacun présentant des caractéristiques qui lui sont propres (écoumène de population, écoumène agricole, écoumène industriel, etc.).

#### Fichiers du réseau routier (FRR)

Les fichiers du réseau routier (FRR) sont des fichiers numériques renfermant le réseau routier de la plupart des grands centres urbains au Canada. Ils contiennent aussi d'autres traits physiques et culturels visibles (comme les réseaux hydrographiques, les voies de chemin de fer, les oléoducs) et des renseignements sur les attributs (par exemple le nom des rues et des cours d'eau, et les tranches d'adresses pour les rues comportant des adresses).

#### Fichiers numériques cartographiques (FNC)

Les fichiers numériques cartographiques (FNC) sont des fichiers informatiques qui décrivent les limites des régions géographiques de recensement normalisées qui ont été modifiées afin de suivre les rives et inclure les lacs.

#### Fichiers numériques des limites (FNL)

Les fichiers numériques des limites (FNL) sont des fichiers informatiques qui décrivent les limites officielles des régions géographiques de recensement normalisées. Les limites sont parfois situées audèlà des rives, dans les masses d'eau.

#### Géocodage

Le géocodage est le processus utilisé pour attribuer un code géographique à des traits physiques sur les cartes et aux euregistrements de données. Ces codes permettent d'apparier géographiquement les données. Le service de géocodage de Statistique Canada permet d'apparier les ménages du recensement à de petites unités géographiques. Ce processus permet de produire des totalisations de données du recensement pour des régions géographiques non normalisées, par exemple les circonscriptions électorales provinciales et les districts municipaux, les zones d'aménagement local et les arrondissements scolaires.

#### Groupe de taille de la population urbaine

Le groupe de taille de la population urbaine désigne le mode de classement utilisé dans les totalisations où la répartition des régions urbaines, selon leur population au recensement de 1996, est indiquée selon les groupes de taille suivants:

Moins de 1	000	
1 000	_	2 499
2 500	_	4 999
5 000	_	9 999
10 000	_	24 999
25 000	_	49 999
50 000		99 999
100 000	_	249 999
250 000	_	499 999
500 000	_	999 999
1 000 000	ou plus	

#### Lieu habituel de résidence

Généralement, le lieu habituel de résidence est le logement au Canada où la personne demeure la plupart du temps. C'est le concept de base qui sert à associer un emplacement géographique aux personnes en vue de la collecte, du traitement et de la diffusion des données.

#### Localité désignée (LD)

Les localités désignées sont des régions créées par les provinces aux fins de la prestation de services et de l'adoption d'ententes financières pour des régions inframunicipales qui sont souvent situées à l'intérieur des territoires non organisés.

Le concept de localité désignée s'applique généralement à de petites collectivités qui peuvent être constituées en vertu d'une loi, mais qui ne respectent pas les critères nécessaires pour être considérées comme des municipalités; il s'agit de régions «inframunicipales» ou non constituées.

#### Localité non constituée (LNC)

Statistique Canada entend par localité non constituée (LNC) un groupe de cinq logements ou plus (par exemple, un établissement) connu localement sous un nom précis mais n'ayant pas de limites légales ni d'administration locale. Les localités non constituées sont situées dans des régions rurales uniquement.

#### Nom de localité

Le nom de localité est un terme général pour désigner les localités qui sont considérées comme des lieux, par exemple les villes, les régions urbaines, les quartiers, les bureaux de poste, les collectivités et les localités non constituées. Les noms de localité comprennent également les noms de localités inhabitées, les anciens noms de municipalités ainsi que les autres appellations de localités et les variantes orthographiques.

#### Novau urbain, banlieue urbaine et banlieue rurale

Les concepts de noyau urbain, banlieue urbaine et banlieue rurale permettent de faire la distinction entre les régions urbaines centrales et périphériques et les régions rurales à l'intérieur d'une région métropolitaine de recensement (RMR), d'une région métropolitaine de recensement primaire (RMRP), d'une agglomération de recensement (AR) ou d'une agglomération de recensement primaire (ARP).

Le noyau urbain est une grande région urbaine autour de laquelle les limites d'une RMR ou d'une AR sont définies. La population du noyau urbain (d'après les chiffres du recensement précédent) doit s'élever à au moins 100 000 habitants dans le cas d'une RMR ou se situer entre 10 000 et 99 999 habitants dans le cas d'une AR.

La banlieue urbaine est la région urbaine située à l'intérieur d'une RMR ou d'une AR qui n'est pas contiguë au noyau urbain.

La banlieue rurale est le territoire au sein d'une RMR ou d'une AR qui n'est pas considéré comme le noyau urbain ni comme la banlieue urbaine.

#### Point représentatif

Un point représentatif est un point unique qui indique l'emplacement d'un trait linéaire (côté d'lilot) ou d'un trait aérien (secteur de dénombrement). L'emplacement du point représentatif indique généralement une concentration de logements ou encore le centre du secteur en question.

#### Projection cartographique

Le concept de projection cartographique désigne à la fois le processus et le résultat de la représentation, sur une surface plane, de points situés sur une surface sphérique, soit celle de la terre.

#### Province/territoire

Les termes «province» et «territoire» désignent les principales divisions politiques du Canada. Du point de vue statistique, il s'agit d'unités de base selon lesquelles les données du recensement sont totalisées et recoupées. Les dix provinces ajoutées aux deux territoires forment l'ensemble du Canada.

#### Région agricole de recensement (RAR)

Les régions agricoles de recensement sont des régions géographiques infraprovinciales constituées d'un groupe de divisions de recensement adjacentes. En Saskatchewan, les régions agricoles de recensement sont des groupes de subdivisions de recensement unifiées adjacentes, qui ne respectent pas nécessairement les limites des divisions de recensement.

#### Région de tri d'acheminement (RTA)

Les trois premiers caractères du code postal désignent la région de tri d'acheminement (RTA). Chaque RTA est associée à un centre de tri postal à partir duquel est acheminé le courrier. Les RTA rurales affichent un zéro comme deuxième caractère du code.

#### Région économique (RÉ)

Une région économique est constituée d'un groupe de divisions de recensement complètes (sauf dans le cas de l'Ontario). L'Île-du-Prince-Édouard et les deux territoires consistent chacun en une région économique, Les régions économiques servent à l'analyse de l'activité économique régionale.

Région métropolitaine de recensement (RMR), agglomération de recensement (AR), région métropolitaine de recensement unifiée, agglomération de recensement unifiée, région métropolitaine de recensement primaire (RMRP), agglomération de recensement primaire (ARP)

Les régions métropolitaines de recensement, les agglomérations de recensement, les régions métropolitaines de recensement unifiées, les agglomérations de recensement unifiées, les régions métropolitaines de recensement primaires et les agglomérations de recensement primaires ont délimitées en fonction de la même base conceptuelle. Le concept général qui est appliqué consiste à relier une grande région urbaine aux régions urbaines et rurales adjacentes dont le degré d'intégration économique et sociale avec cette grande région est élevé. Région métropolitaine est un terme général désignant toutes ces régions. Toute région située en dehors d'une région métropolitaine est désignée par le terme région nom métropolitaine.

#### Région métropolitaine de recensement (RMR)

Une région métropolitaine de recensement (RMR) est composée d'une très grande région urbaine (appelée noyau urbain) ainsi que de régions urbaines et rurales adjacentes (appelées banlieuse urbaines et rurales) dont le degré d'intégration économique et sociale avec le noyau urbain et elevé. La population du noyau urbain d'une RMR compte au moins 100 000 habitants, d'après les résultais du recensement précédent. Lorsqu'une région devient une RMR, elle le reste même si la population de son noyau urbain devient inférieure à 100 000 habitants. Toutes les RMR sont divisées en secteurs de recensement. Une RMR peut être unie à des agglomérations de recensement (AR) adjacentes s'il y a des liens sociaux et économiques entre elles. Ce nouveau groupe est appelé RMR unifiée; la RMR el l'AR ou les AR sont désignées par les termes région métropolitaine de recensement primaire (RMRP) et agglomérations de recensement primaires (ARP). Une RMR ne peut être unie à une autre RMR.

#### Agglomération de recensement (AR)

Une agglomération de recensement (AR) est composée d'une grande région urbaine (appelée noyau urbain) ainsi que de régions urbaines et rurales adjacentes (appelées bantieuss urbaines et rurales dont le degré d'intégration économique et sociale avec le noyau urbain est élevé. La population du noyau urbain d'une AR compte au moins 10 000 habitants, d'après les résultats du recensement précédent. Cependant, si la population du noyau urbain d'une AR devient inférieure à 10 000 habitants, l'AR est retirée du programme. Lorsque la population du noyau urbain d'une AR atteint 100 000 habitants, d'après les résultats du recensement précédent, cette AR peut devenir une RMR. Les AR dont le noyau urbain compte au moins 50 000 habitants, d'après les résultats du recensement précédent, sont divisées en secteurs de recensement. Les secteurs de recensement sont maintenus même si la population du noyau urbain de l'AR tombe par la suite à moins de 50 000 habitants. Une AR peut être unie à des AR adjacentes s'il y a des liens sociaux et économiques entre else ce nouveau groupe est appelé AR unifiée, et les AR qui le composent sont désignées par le terme agglomérations de recensement primaires (ARP).

#### Région métropolitaine de recensement unifiée (RMR unifiée)

Une région métropolitaine de recensement unifiée (RMR unifiée) est un groupe formé d'une région métropolitaine de recensement (RMR) et de la ou des agglomérations de recensement (AR) adjacentes ayant des liens sociaux et économiques avec elle. Une RMR et une AR adjacente peuvent être unifiées pour former une seule RMR (RMR unifiée) si le nombre total de navetteurs entre elles représente au moins 35 % de la population active occupée demeurant dans l'AR. Plusieurs AR peuvent être unifiées à une RMR; chaque combinaison RMR-AR est alors évaluée. Par exemple, la RMR unifiée de Toronto se compose de la RMRP de Toronto et des ARP de Georgina, Milton, Halton Hills, Orangeville et Bradford West Gwillimbury.

#### Agglomération de recensement unifiée (AR unifiée)

Une agglomération de recensement unifiée (AR unifiée) est un groupe formé d'agglomérations de recensement (AR) adjacentes ayant des liens économiques et sociaux entre elles. Des AR adjacentes sont unifiées pour former une seule AR (AR unifiée) si le nombre total de navetteurs entre elles représente au moins 35 % de la population active occupée demeurant dans la plus petite AR. Plusieurs AR peuvent être unifiées à une AR de plus grande taille; chaque paire d'AR est alors évaluée. Par exemple, l'AR unifiée de Chatham se compose de l'ARP de Chatham et de l'ARP de Wallaceburg.

#### Région métropolitaine de recensement primaire (RMRP)

Une région métropolitaine de recensement qui fait partie d'une région métropolitaine de recensement unifiée est appelée région métropolitaine de recensement primaire (RMRP).

#### Agglomération de recensement primaire (ARP)

Une agglomération de recensement qui fait partie d'une région métropolitaine de recensement unifiée ou d'une agglomération de recensement unifiée est appelée agglomération de recensement primaire (ARP).

#### Région rurale

Les régions rurales sont des régions ayant une population clairsemée, situées à l'extérieur des régions urbaines.

#### Région urbaine (RU)

Les régions urbaines ont une concentration démographique d'au moins 1 000 habitants et une densité de population d'au moins 400 habitants au kilomètre carré, d'après les chiffres de population du recensement précédent. Tout territoire situé à l'extérieur des régions urbaines est considéré comme région rurale. Ensemble, les régions urbaines et rurales représentent toute la superficie du Canada.

#### Secteur de dénombrement (SD)

Un secteur de dénombrement (SD) correspond à la région géographique dénombrée par un recenseur. Il s'agit de la plus petite région géographique normalisée pour laquelle des données du recensement sont établies. Tout le territoire du Canada est divisé en SD.

#### Secteur de recensement (SR)

Les secteurs de recensement (SR) sont des petites unités géographiques représentant des collectivités urbaines ou rurales créées au sein de régions métropolitaines de recensement et d'agglomérations de recensement dont le noyau urbain compte 50 000 habitants ou plus d'après le recensement précédent.

Les SR sont initialement délimités par un comité de spécialistes locaux (par exemple, des planificateurs, des travailleurs sociaux, des travailleurs du secteur de la santé et des éducateurs) de concert avec Statistique Canada. Une fois qu'une région métropolitaine de recensement (RMR) ou qu'une agglomération de recensement (AR) a été divisée en secteurs de recensement, les secteurs de recensement sont maintenus même si, ultérieurement, la population du noyau urbain de la RMR ou de l'AR devient inférieure à 50 000 habitants.

#### Subdivision de recensement (SDR)

Subdivision de recensement est un terme générique qui désigne les municipalités (telles que définies par les lois provinciales) ou leurs équivalents (par exemple, les réserves indiennes, les établissements indiens et les territoires non organisés).

À Terre-Neuve, en Nouvelle-Écose et en Colombie-Britannique, ce terme désigne également les régions géographiques créées par Statistique Canada, en collaboration avec les provinces, comme équivalents des municipalités à des fins de diffusion des données statistiques.

#### Subdivision de recensement unifiée (SRU)

Une subdivision de recensement unifiée (SRU) est un groupe de subdivisions de recensement. Il s'agit généralement de petites subdivisions de recensement plutôt urbaines (villes, villages, etc.) qui ont été groupées avec une plus grande subdivision de recensement plutôt trurale, de façon à créer un niveau géographique entre la subdivision de recensement et la division de recensement.

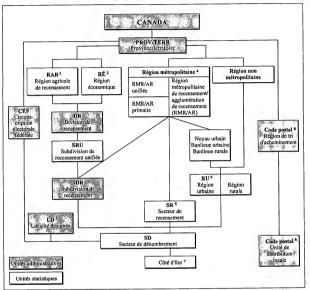
#### Superficie des terres

La superficie des terres correspond à la surface en kilomètres carrés des parties des terres des régions géographiques du recensement.

#### Système de coordonnées

Un système de coordonnées est une méthode mathématique pour spécifier les localisations. Les coordonnées peuvent être sphériques (latitude et longitude) ou rectangulaires planes (comme le système universel transverse de Mercator).

Annexe 1. Hiérarchie des unités géographiques nationale, métropolitaine et code postal, 1996



- Les régions agricoles de recensement de la Saskatchewan sont composées de subdivisions de recensement unifiées.
- Les régions économiques de l'Ontario sont composées de municipalités (subdivisions de recensement).
- 3 Actuellement, il ny a pas de localité désignée à l'Île-du-Prince-Édouard, au Québec, au Territoire du Yukon et dans les Territoires du Nord-Quest.
- 4 Cing RMR/AR chevauchent des limites provinciales.
- Toutes les RMR, ainsi que les AR dont le noyau urbain compte 50 000 habitants ou plus, d'après les résultats du
- recensement précédent, sont divisées en secteurs de recensement.

  Cinq RU chevauchent des limites provinciales.
- Seulement dans les régions couvertes par un Fichier du réseau routier (FRR).
- 8 Le code postal est saisi tel qu'il est indiqué par le recensé sur tous les questionnaires de 1996. Même s'il est indiqué et traité comme faisant partie de la hiérarchie géographique, le code postal riest pas, à vrai dire, une unité géographique et il ny a donc aucun lien précis entre les codes postaux et les secteurs de dénombrement.

Annexe 2 : Nombre de cartes de référence de 1996 par province ou territoire

		Secteurs de dé	nombrement	DR/ SDR	RMR/ AR/	CÉF/	RÉ DR	
				SDR	SR	30	DK	
Couverture	Les grands	les petits centres	les petits centres	les régions				
	centres	urbains	urbains	rurales				
	urbains *	(cartes	(cartes					
	ar canno	automatisées)	manuelles)					
Terre-Neuve	41	0	46	141	1	4	7	9.7
Île-du-Prince-Édouard	0	0	10	16	1	0	4	-
Nouvelle-Écosse	75	, 0	51	92	1	2	11	-
Nouveau-Brunswick	69	1	37	92	1	2	10	-
Québec	1,108	0	246	384	4	13	75	-
Ontario	1,799	8	172	291	2	. 40	99	-
Manitoba	158	0	32	226	2	2	14	-
Saskatchewan	99	0	54	407	2	. 4	14	-
Alberta	386	0	69	308	2	6	26	-
Colombie-Britannique	488	1	114	368	3	13	32	-
Territoire du Yukon	0	. 0	7	.1	1	0	1	-
Territoires du Nord-	0	0	7	`,1	- 1	0	2	
Ouest			1					
CANADA					1	1	1	1
TOTAL	4,223	10	845	2327	22	87	296	1
(ayant des chiffres				1				
doubles)1		L		L.,	L		L	

l Les feuillets qui entrecoupent les limites provinciales sont comptés dans les deux provinces.

\* Notez que ces chiffres ne comprennent pas les cartes divisées.

Annexe 3. Couverture du Fichier du réseau routier des régions métropolitaines de recensement et des agglomérations de recensement par subdivision de recensement, illustrant les codes RMR/AR et les types de SDR. (information en date du 25 octobre 1996)

Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/ AR	Genre de SDR	FRR	Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/ AR	Genre de SDR	FRR
			Partie	Fort Saskatchewan	****	С	N
Abbotsford AR <sup>2</sup>	932			Gibbons		T	N
Abbotsford		С	0			ν̈́L	N
Fraser Valley, Subd. D		SRD	N	Legal		T	N
Matsqui Main 2		R	0	Morinville		T	N N
Mission		DM	N	Redwater			
Upper Sumas 6		R	0	St. Albert		C	N
				Strathcona County		SM	N
Belleville AR <sup>3</sup>	522		Partie	Sturgeon No. 90		MD	N
Ameliasburgh	322	TP	N	Leduc ARP	836		N
Belleville		Ċ	ö	Beaumont		T	N
Frankford		VL	N	Calmar		T	N
		TP	N	Devon		T	N
Murray Sidney		TP	N	Golden Days		sv	N
		TP	N	Itaska Beach		sv	N
Thurlow		C	N	Leduc		С	N
Trenton		C	14	Leduc County No. 25		CM	N
				New Sarepta		VL	N
Brantford AR	543		0	Sundance Beach		SV	N
Brantford		TP	0	Thorsby		VL	N N
Brantford		С	0	Warburg		ΥĹ	N N
Paris		т	0		837	12	N
1 MID				Spruce Grove ARP	837	sv	N
Calgary RMR	825		Partie	Betula Beach		SV	N
Airdrie ARP	823		N	Edmonton Beach		VL.	N
Airdrie	025	С	N	Entwistle		SV	N
Calgary RMRP	825		Partie	Kapasiwin		SV	N N
Beiseker	623	VL	N	Lakeview			
Calgary		Č	Ö	Parkland County		CM	N
Chestermere		T	N	Point Alison		SV	N
Cochrane		Ť	N	Seba Beach		sv	N
		Ť	N	Spruce Grove		C	N
Crossfield		νĹ	N	Stony Plain		T	N
Irricana			N	Stony Plain 135		R	N
Rocky View No. 44		MD		Wabamun		VL	N
Sarcee 145		R	N	Wabamun 133A		R	N
Chicoutimi - Jonquière RMR	408		Partie	Fredericton AR	320		Partle
Chicoutimi - Jonquière RMRP	408		Partie	Bright	320	PAR	N
Chicoutimi		v	0	Devon 30		R	ö
Jonquière		v	0			PAR	N
Lac-Kénogami		M	N	Douglas		C	ö
Larouche		P	N	Fredericton		PAR	N
Laterrière		v	N	Kingsclear		R	N
Saint-Fulgence		M	N	Kingsclear 6			
		M	N	Lincoln		PAR	N
Saint-Honoré		M	- N	Maugerville		PAR	N
Shipshaw		CT	N	New Maryland		PAR	N
Tremblay	44.5	CI	0	New Maryland		VL	N
La Bale ARP	413	v		Saint Mary's 24		R	0
La Baie		v	0	Saint Marys		PAR	N
Edmonton RMR	835		Partie	Guelph AR	550		0
Edmonton RMRP	835		Partie	Eramosa	330	TP	ŏ
Alexander 134		R	N	Guelph		TP	ŏ
Bon Accord		T	N	Guelph		Ċ	ŏ
Bruderheim		T	N	Gucipii			-
Edmonton		C	0	Halifax RMR	205		Partle
				нашах кічк	205		. artic

Nom de la RMR/AR/SRD	Code	Genre	FRR	Nom de la RMR/AR/SRD	Code	Genre	FRR
Nom de la Re-Me-Alesko	de la RMR/ AR	de SDR			de la RMR/ AR	de SDR	
Bedford		т	0	Lobo		TP	0
Cole Harbour 30		Ř	N	London		TP	ŏ
Dartmouth		ĉ	ö	London		Ċ	ŏ
Halifax		č	ŏ	North Dorchester		TP	ŏ
Halifax, Subd. A		SCM	N	Southwold		TP	ŏ
Halifax, Subd. B		SCM	N	West Nissouri		TP	ŏ
Halifax, Subd. C		SCM	N	W COL THISDOUT			Ü
Halifax, Subd. D		SCM	N	St. Thomas ARP	554		0
Halifax, Subd. E		SCM	N	Port Stanley	334	VI.	ŏ
Shubenacadie 13		R	N	St. Thomas		c	ŏ
				Yarmouth		TP	ŏ
Hamilton RMR	537		0	M	305		Partie
Ancaster		T	0	Moneton AR	303	PAR	O
Burlington		C T	0	Coverdale		T	ő
Dundas			0	Dieppe		PAR	
Flamborough		T TP	0	Dorchester Dorchester		VL	0
Glanbrook		T	Ô	Elgin		PAR	N
Grimsby			0			R	0
Hamilton		C	ö	Fort Folly 1		PAR	0
Stoney Creek		С	0 .	Hillsborough		VL.	0
** 1 15	925		Partie	Hillsborough Memramcook		VL VL	0
Kamloops AR	925					PAR	ŏ
Kamloops		C	0	Moncton			ö
Kamloops I		R	0	Moncton		C T	ő
Logan Lake		DM	N	Riverview		νĹ	Ö
Neskainlith I		R R	N	Salisbury		VL	0
Sahhaltkum 4		SRD	N N	Montréal RMR	462		Partie
Thompson-Nicola, Subd. B		SKD	N	Beloeil PAR	458		O
r/ 1	915		Partic	Beloeil	430	v	ŏ
Kelowna AR	915	SRD	O	McMasterville		ν̈́ι	ŏ
Central Okanagan, Subd. B Peachland		DM	ö	Mont-Saint-Hilaire		v	ŏ
		R R	ő	Otterburn Park		v	ŏ
Tsinstikeptum 9		R	ŏ	Châteauguay ARP	463	•	Partic
Tsinstikeptum 10 Central Okanagan, Subd. A		SRD	N	Beauharnois	403	v	0
Duck Lake 7		R	0	Châteauguay		v	ŏ
Kelowna		Č	ő	Léry		v	ŏ
		DM	N	Maple Grove		v	ŏ -
Lake Country		DIM	14	Melocheville		VL.	N
1/1	521		Partie	Mercier		v	N
Kingston AR Amherst Island	521	TP	N	Montréal RMRP	462	*	Partie
		VL	N N		402	v	O
Bath		TP	N N	Anjou Baie-d'Urfé		v	ő
Ernestown		TP		Beaconsfield		v	ŏ
Howe Island			N	Blainville		v	ŏ
Kingston Kingston		TP C	0	Bois-des-Filion		v	ŏ
		TP	N	Bois-des-Fillon Boisbriand		v	ŏ
Loughborough		TP	N	Boucherville		v	ŏ
Pittsburgh Portland		TP	N	Brossard		v	ŏ
Storrington		TP	N	Candiac		v	ŏ
Wolfe Island		TP	N	Carignan		v	ŏ
wone island		11	14	Chambly		v	ŏ
Kitchener RMR	541		0	Charlemagne		v	ŏ
	341	С	ŏ	Côte-Saint-Luc		ċ	ŏ
Cambridge Kitchener		Č	ő	Delson		v	N
North Dumfries		TP	ö	Deison Deux-Montagnes		v	Ö
			ö	Deux-Montagnes Dollard-des-Ormeaux		v	ŏ
Waterloo		· TP	Ö	Dollard-des-Ormeaux Dorval		·c	ő
Woolwich		. II	U	Gore		ст	N
1 -41-11 - 1B	010					V	0
Lethbridge AR	810	_	0	Greenfield Park		v	0
Lethbridge		С	0	Hampstead		v	N N
				Hudson		V R	
London RMR	555		0	Kahnawake 14			N
London RMRP	555		0	Kanesatake		R	N
Belmont		VL	0	Kirkland		V V	O N
Delaware		TP	О	L'Assomption		v	IN.

Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/ AR	Genre de SDR	FRR	Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/ AR	Genre de SDR	FRR
L'Île-Bizard	AK	v	0	Senneville		VL	0
L'Île-Cadieux		v	ŏ	Terrasse-Vaudreuil		M	ō
L'Île-Dorval		v.	ő	Terrebonne		v	Ň
L'Île-Perrot		v	ŏ	Vaudreuil-Dorion		v	Ö
La Plaine		v	N	Vaudreuil-sur-le-Lac		VL	Ö.
		v	Ö	Verdun		v	o.
La Prairie		v	ŏ	Westmount		v	ŏ
Lachenaic		v	ő	Saint-Jérôme ARP	475		Partie
Lachine		v	ő	Bellefeuille		P	N
LaSalle Laval		v	ő	Lafontaine		VL	N
Lavaltrie		νĹ	N	Saint-Antoine		V	N
Le Gardeur		v	ö	Saint-Jérôme		v	0
		v	ő	Varennes ARP	461		ō
Le Moyne		M	N	Varennes		v	ō
Les Cèdres		V	. 0	Varcinics			
Longueuil		v	. 0	North Bay CA	575		Partie
Lorraine Mascouche		v	ŏ	Bonfield	0.0	TP	N
		v	ŏ	East Ferris		TP	o
Mirabel		v	ŏ	Nipissing 10		R	ō
Mont-Royal		v	ŏ	North Bay		ĉ	ŏ
Montréal		v	ŏ	North Himsworth		TP	ŏ
Montréal-Est		v	0	Notal Hallsworth		••	•
Montréal-Nord		v	0	Oshawa RMR	532		0
Montréal-Ouest					332	т	ŏ
Notre-Dame-de-Bon-Secours		M P	N N	Clarington Oshawa		ċ	ŏ
Notre-Dame-de-l'Île-Perrot				Whitby		Ť	ŏ
Oka		M	N	Whitoy			•
Oka		P V	N O	Ottawa - Hull RMR	505		Partie
Outremont		v	ö	Buckingham ARP	477		. 0
Pierrefonds		v	ö	Buckingham	4//	v	. 0
Pincourt		VL	N	Masson-Angers		v	ŏ
Pointe-Calumet		VL V	O N	Kanata ARP	506	•	ŏ
Pointe-Claire		VL	N	Goulbourn	500	TP	ŏ
Pointe-des-Cascades		VL	0	Kanata		Ċ	ŏ
Repentigny		v	ŏ	Ottawa - Hull RMRP	505	•	Partie
Richelieu		v	ö	Aylmer	505	v	0
Rosemère		v	ö	Cambridge		TP	Ň
Roxboro		M	ö	Cantley		M	ö
Saint-Amable		M P	N	Casselman		VL	Ň
Saint-Antoine-de-Lavaltrie		v	. 0	Chelsea		M	Ö
Saint-Basile-le-Grand		v	. 0	Clarence		TP	ŏ
Saint-Bruno-de-Montarville		P P		Cumberland		TP	ŏ
Saint-Colomban			N			v	ŏ
Saint-Constant		V	N	Gatineau Gloucester		ċ	ŏ
Saint-Eustache		P	O N	Hull		v	o.
Saint-Gérard-Majella		v	0	Là Pêche		M	ŏ
Saint-Hubert		P	N	Nepean		Ċ	ŏ
Saint-Isidore		P	N N	Osgoode		TP	ŏ
Saint-Joseph-du-Lac		V	O	Ottawa		Ċ	ŏ
Saint-Lambert		v	0 .	Pontiac		м	ŏ
Saint-Laurent		P P	N	Rideau		TP	ŏ
Saint-Lazare		v	O O	Rockeliffe Park		VL.	ŏ
Saint-Léonard				Rockland		Ť	ŏ
Saint-Mathias-sur-Richelieu		М	N N	Russell		TP	Ň
Saint-Mathieu		M.		South Gower		TP	N
Saint-Mathieu-de-Beloeil		M	0	Val-des-Monts		M	ö
Saint-Philippe		P	N			Č	ŏ
Saint-Pierre		V	0	Vanier		TP	ő
Saint-Placide		M	N	West Carleton		IP	J
Saint-Sulpice		P	N				Partie
Sainte-Anne-de-Bellevue		v	0	Peterborough AR	529	R	Partie N
Sainte-Anne-des-Plaines		v	N	Curve Lake First Nation 35			
Sainte-Catherine		V	N	Douro		TP	N
Sainte-Geneviève		v	0	Dummer		TP	N
Sainte-Julie		v	0	Ennismore		TP R	N N
Sainte-Marthe-sur-le-Lac		v	0	Hiawatha First Nation 36		VL.	N N
Sainte-Thérèse		v	0	Lakefield		V.L	N

Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/	Genre de SDR	FRR	Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/	Genre de SDR	FRR	
	AR	TP		Grand Coulee	AR	VL		
North Monaghan		TP	N N	Lumsden		T	0	
Otonabee Peterborough		C	Ö	Lumsden Beach		RV	N	
Smith		TP	N	Lumsden No. 189		RM	N	
Smith		11		Pense		VL	N	
Prince George AR	970		0	Pense No. 160		RM	N.	
Prince George		С	ō	Pilot Butte		T	N	
Time George		-		Regina		С	0	
Ouébec RMR	421		Partie	Regina Beach		T	N	
Beauport		v	0	Sherwood No. 159		RM	0	
Bemieres-Saint-Nicolas		v	0	White City		VL	N	
Boischatel		M	N					
Cap-Rouge		v	О	Saint John RMR	310		Partie	
Charlesbourg		. V	О	East Riverside-Kinghurst		VL	N	
Charny		v	0	Fairvale		VL VL	N	
Château-Richer		v	N	Gondola Point		T	N N	
Fossambault-sur-le-Lac		V M	N N	Grand Bay Greenwich		PAR	N	
Lac-Beauport		. W	N N	Hampton		PAR	N	
Lac-Delage Lac-Saint-Charles		M	N	Hampton		T	N	
Lac-Saint-Charles Lac-Saint-Joseph		V	N	Kingston		PAR	N N	
L'Ancienne-Lorette		v	ö	Lepreau		PAR	N	
L'Ange-Gardien		P	Ň	Musquash		PAR	N	
Lévis		v	N	Petersville		PAR	N	
Loretteville		v	0	Quispamsis		T	N	
Notre-Dame-des-Anges		P	0	Renforth		VL	N	
Pintendre		M	N	Rothesay		PAR	N	
Québec		v	0	Rothesay		T	N	
Saint-Augustin-de-Desmaures		M	N	Saint John		С	0	
Saint-Émile		v	N	Saint Martins		PAR	N	
Saint-Étienne-de-Beaumont		P	N	Simonds		PAR	N N	
Saint-Étienne-de-Lauzon		M P	O N	St. Martins Upham		VL PAR	N N	
Saint-François Saint-Gabriel-de-Valcartier		M	N N	Westfield		PAR	Ň	
Saint-Gaonei-de- vaicartier Saint-Jean		P	N	Westfield		VL	N	
Saint-Jean-Chrysostome		v	ö	W Collicia				
Saint-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy		p	Ň	Sarnia AR <sup>2</sup>	562		0	
Saint-Lambert-de-Lauzon		P	ö	Moore		TP	0	
Saint-Laurent		P	N	Point Edward		VL	0	
Saint-Pierre		P	N	Sarnia		С	О	
Saint-Rédempteur		v	О	Sarnia 45		R	0	
Saint-Romuald		v	0					
Sainte-Brigitte-de-Laval		M	N	Saskatoon RMR	725	т	Partie	
Sainte-Catherine-de-la-Jacques-		M	N	Allan			N	
Cartier		_		Asquith Blucher No. 343		T RM	N N	
Sainte-Famille		P V	N O	Bradwell		VL VL	N	
Sainte-Foy Sainte-Hélène-de-Breakeyville		P	Ö	Clavet		VL	N	
Sainte-Petronille		VL.	N ·	Colonsay		T	N	
Shannon		M	N	Colonsay No. 342		RM	N	
Sillery		V	ő	Corman Park No. 344		RM	N	
Stoneham-et-Tewkesbury		ĊŪ	N	Dalmeny		T	N	
Val-Bélair		v	N	Delisle		T	N	
Vanier		v	o	Dundum		T	N	
Wendake		R	0	Dundurn No. 314		RM	N	
				Elstow		VL	N	
Red Decr AR	830		0	Langham		T	N	
Red Deer		С	О	Martensville		T	N	
	<b>50</b> -			Meacham		VL	N	
Regina RMR	705	_	Partic	Osler		T C	N O	
Balgonie		T	N	Saskatoon		RV	N	
Belle Plaine		VL	N	Shields		RV	N N	
Buena Vista		VL	N	Thode		VL	N N	
Disley		VL VL	N N	Vanscoy		RM	N N	
Edenwold Edenwold No. 158		RM	N N	Vanscoy No. 345 Warman		KM T	N N	
EdicilyOld No. 130		RIVI	IN	wallall			.,	

Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/ AR	Genre de SDR	FRR	Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/ AR	Genre de SDR	FRR
White Cap 94	AR	R	N	Onaping Falls		T	N
name cap 24				Rayside-Balfour		T	N
Sault Ste. Marie AR	590		0	Sudbury		С	0
Garden River 14		R	O	Walden		T	N
Laird		TP	0	Whitefish Lake 6		· R	N
Macdonald, Meredith and Aberdeen Additional		TP	0	Valley East ARP Valley East	579	Т	N N
Prince		TP	0	Thunder Bay RMR	595		Partie
Rankin Location 15D		R	0	Conmee	393	TP	N
Sault Ste. Marie		С	U	Fort William 52		R	N
a n.e.	433		Partie	Gillies		TP	N
Sherbrooke RMR Ascot	433	м	N	Neebing		TP	N
Ascot Corner		M	N	O'Connor		TP	N
Brompton		CT	N	Oliver		TP	N
Bromptonville		v	N	Paipoonge		TP	N
Compton Station		M	N	Shuniah		TP	N
Deauville		VL	N	. Thunder Bay		С	0
Fleurimont		V	N				n
Hatley		CT	N	Toronto RMR	535		Partie
Lennoxville		V	N	Bradford West Gwillimbury ARP	552	т	N N
North Hatley		VL	N	Bradford West Gwillimbury	542	1	Ö
Rock Forest		v	N	Georgina ARP <sup>1</sup>	542	Т	ŏ
Saint-Denis-de-Brompton		P	N N	Georgina Georgina Island 33		R	ŏ
Saint-Élie-d'Orford		M V	0	Halton Hills ARP	549	K	ŏ
Sherbrooke		M	N	Halton Hills	547	Т	. ŏ
Stoke		V	N	Milton ARP	548		ō
Waterville		*	IN .	Milton		Ť	Ó
St. Catharines - Niagara RMR	539		0	Orangeville ARP	551		N
Fort Erie ARP	540		ō	Mono		TP	N
Fort Erie		T	Ö	Orangeville		T	N .
St. Catharines - Niagara RMRP	539		0	Toronto RMRP	535		Partie
Lincoln		T	0	Ajax		T	0
Niagara Falls		С	0	Aurora		T C	0
Niagara-on-the-Lake		T	0	Brampton		T	Ö
Pelham		T	0	Caledon East Gwillimbury		Ť	ŏ
Port Colborne		c	0	East York		BOR	ŏ
St. Catharines		č	ő	Etobicoke		C	ŏ
Thorold Wainfleet		TP	ö	King		TP	õ
Welland		C	ŏ	Markham		T	ō
welland			v	Mississauga		С	. 0
St. John's RMR	001		Partie	New Tecumseth		T	N
Conception Bay South ARP	002		N	Newmarket		T	0
Conception Bay South		T	N	North York		c	0
St. John's RMRP	001		Partie	Oakville		T	0
Bauline		T	N	Pickering		T	0
Bay Bulls		T	N	Richmond Hill		T	0
Flatrock		T	N	Scarborough		C	ö
	ove	T	N	Toronto		TP	Ö
Mount Pearl		C	N	Uxbridge		C	ŏ
Paradise		T T	N O	Vaughan Whitchurch-Stouffville		Ť	ŏ
Petty Harbour-Maddox Cove		T	N	York		ĉ	ŏ
Portugal Cove-St. Philip's Pouch Cove		Ť	N	LOIK		-	
St. John's		ċ	Ö	Trois-Rivières RMR	442		Partie
Torbay		T	N	Bécancour		v	N
Witless Bay		Ť	N N	Cap-de-la-Madeleine		v	0
		-		Champlain		M	N
Stratford AR	553		0	Pointe-du-Lac		M	N
Stratford		С	0	Saint-Louis-de-France		v	N
				Saint-Maurice		P	N
Sudbury RMR	580		Partie	Sainte-Marthe-du-Cap		M	N
	580		Partie	Trois-Rivières		v	0
Sudbury RMRP Nickel Centre	500	T	N	Trois-Rivières-Ouest		v	0

Nom de la RMR/AR/SRD	Code de la RMR/	Genre de SDR	FRR	1	Nom de la RMR/AR/	SRD	Code de la RMR/	Genre de SDR	FRR
Wôlinak I I	AR	R	N		Union Bay 4		AR	R	О
TOTAL TE					Victoria			C	0
Vancouver RMR	933		0		View Royal			T	0
Maple Ridge ARP	931	R	0		Windsor RMR		559		Partie
Katzie I		R R	ő		Anderdon		339	TP	N
Langley 5 Maple Ridge		DM	ŏ		Belle River			T	N
Pitt Meadows		DM	ŏ		Colchester North			TP	o
Whonnock 1		R	0		Essex			T	0
Vancouver RMRP	933		0		LaSalle			T	N
Anmore		VL	0		Maidstone			TP TP	N N
Barnston Island 3		R VL	0		Rochester Sandwich South			TP	N
Belcarra Burnaby		C	ö		St. Clair Beach			VL	N
Burrard Inlet 3		R	ŏ		Tecumseh			T	N
Capilano 5		R	ŏ		Windsor			ċ	o
Coquitlam		Ĉ	ō						
Coquitlam I		R	0		Winnipeg RMR		602		Partie
Coquitlam 2		R	0		Brokenhead 4			R	N
Delta		DM	0		East St. Paul			RM	0
Greater Vancouver, Subd. A		SRD	0		Headingley			RM RM	0
Katzie 2		R DM	0		Ritchot Rosser			RM	ő
Langley Langley		C	ö		Springfield			RM	ŏ
Lions Bay		VL	ő		St. Clements			RM	N
Matsqui 4		R	ŏ		St. François Xavier			RM	o
McMillan Island 6		R	0		Taché			RM	0
Mission I		R	0		West St. Paul			RM	0
Musqueam 2		R	0		Winnipeg			C	0
Musqueam 4		R	0				544		0
New Westminster		C	0		Woodstock AR		544	С	0
North Vancouver North Vancouver		DM C	ö		Woodstock			C	U
Port Coquitlam		č	ŏ						
Port Moody		č	ŏ						
Richmond		č	ŏ		Endnotes				
Semiahmoo		R	0		Endnotes				
Seymour Creek 2		R	0		1 Nouvelle région pour	le recensement d	e 1996.		
Surrey		С	0		<sup>2</sup> Changement de nom			5.	
Tsawwassen		R	0		3 Nouvelle région div	risée en secteurs	de recens	ement pou	r le
University Endowment Area Vancouver		SRD C	0		recensement de 1996.				
West Vancouver		DM	0						
White Rock		Ċ	0		ARP RMRP	Allommérations Région métrop	de recenso olitaine d	ment prima e recensen	ire ent
Victoria RMR	935		0			primaire			
Becher Bay I		R	0						
Capital, Subd. B		SRD	0						
Capital, Subd. C Central Saanich		SRD DM	0		Genre de SDR:				
Cole Bay 3		R R	ö		BOR .	Borough			
Colwood		Ĉ	ŏ		C	City - Cité			
East Saanich 2		R	ŏ		CM	County (munici			
Esquimalt		DM	ŏ		CT	Canton (Munici			
Esquimalt		R	ō		CU	Canton unis (M		dė)	
Highlands		DM	0		DM	District Municip	ality		
Langford		DM	0		M	Municipalité			
Metchosin		DM	0		MD P	Municipal Distr Paroisse (Munic			
New Songhees 1A		R	0		PAR	Parish	.pante de)		
North Saanich		DM DM	0		R R	Indian Reserve			
Oak Bay Saanich	•	DM DM	0		RM	Rural Municipa	lity		
Sidney		T	ő		RV	Resort Village			
Sooke I		R	ō		SCM	Subdivision of 0	County Mu	ınicipality	
Sooke 2		R	0		SM	Specialized Mu			
South Saanich 1		R	0		SRD	Subdivision of I	kegional D	ISTITICE	

sv	Summer Village		
T	Town		
TP	Township		
v	Ville		
VL	Village		

# Liste des centres régionaux de consultation de Statistique Canada

#### Région de l'Atlantique

Dessert Terre-Neuve et le Labrador, la Nouvelle-Écosse, l'Île-du-Prince-Édouard et le Nouveau-Brunswick.

Statistique Canada Services-conseils North American Life Centre 1770, rue Market Halifax (Nouvelle-Écosse) B3J 3M3 Appels sans frais: 1 800 263-1136 Appels locaux: (902) 426-5331 Télécopieur: (902) 426-5538

Région du Québec Statistique Canada Services-conseils 200, boul. René-Lévesque Ouest Complexe Guy-Favreau Tour Est, 4º étage Montréal (Québec) H2Z IX4 Appels sans frais: 1 800 263-1136 Appels locaux: (514) 283-5725 Télécopieur: (514) 283-930 Courrier électronique:

Région de la capitale nationale Statistique Canada Centre de consultation statistique Immeuble R.-H.-Coats Rez-de-chaussée Avenue Holland Ottawa (Ontario) KIA 0T6 Appels locaux: (613) 951-0581 Courrier electronique: http://infostats@statean.ca St vous demeure à l'extrénur de la zone de communication locale, composez le numéro sans frais de

région.

votre

Région de l'Ontario Statistique Canada Services-conseils Immeuble Arthur-Meighen 10<sup>e</sup> étage

Toronto (Ontario) M4T 1M4 Appels sans frais : 1 800 263-1136 Appels locaux : (416) 973-6586 Télécopieur : (416) 973-7475

Région des Prairies Dessert le Manitoba, la Saskatchewan, l'Alberta et les Territoires du Nord-Ouest.

Statistique Canada Services-conseils Immeuble VIA Rail, pièce 200 123, rue Main Winnipeg (Manitoba) R3C 4V9 Appels sans frais: 1 800 263-1136 Appels locaux: (204) 983-4020 Telécopieur: (204) 983-7543 Courrier électronique:

Statistique Canada Services-conseils Park Plaza, pièce 440 2365, rue Albert Regina (Saskatchewan) S4P 4K1 Appels sans frais: 1 800 263-1136 Appels locaux: (306) 780-5403 Courrier felectronique Telectropieur Intip//stateam/gsympatioc.ca Statistique Canada Services-conseils Park Square, 96 étage 10001, Bellamy Hill Edmonton (Alberta) T5J 3B6 Appels sans frais: 1 800 263-1136 Appels locaux: (403) 495-3027 Télécopieur: (403) 495-318

Statistique Canada Services-conseils Discovery Place, pièce 201 3533, 31º Rue Nord-Ouest Calgary (Albera) TZL 2K7 Appels sans frais : 1 800 263-1136 Appels locaux : (403) 292-6717 Télécopieur : (403) 292-4958 Courrier électronique

Région du Pacifique Dessert la Colombie-Britannique et le Territoire du Yukon.

Statistique Canada Services-conscils Library Square Office Tower 600 - 300, rue Georgia Ouest Vancouver (Colombie-Britannique) V6B 6C7 Appels sans frais: 1 800 263-1136 Appels locaux: (604) 666-3691 Télécopieur: (604) 666-4863

# Entente de licence pour l'utilisation restreinte d'un produit de données

Le gouvernement du Canada (Statistique Canada) est le propriétaire ou le concessionnaire de tous les droits de propriété intellectuelle (dont les droits d'auteur) rattachés à ce produit de données. Sur paiement de la redevance requise, vous ou votre organisme, selon le cas, (appelés ci-après (d'utilisateur») obtenez une licence non exclusive, incessible et non transmissible d'utilisation de ce produit de données conformément aux modalités de la présente entente.

Cette licence ne constitue pas la vente d'une partie ou de la totalité des droits du (des) propriétaire(s). Ce produit de données peut être utilisé uniquement par vous ou à l'intérieur de votre organisme, selon le cas. Aucune partie de ce produit de données ni aucun des droits prévus par la présente entente ne doit être vendu, loué, donné à bail, prêté, accordé en vertu d'une sous-licence, ni transféré à une autre personne ou un autre organisme. L'utilisateur ne doit utiliser aucune partie de ce produit de données pour élaborer ou mettre au point tout autre produit, ou service, de données à des fins de diffusion ou de mise en marché, sans une autorisation permettant d'en faire ainsi. L'utilisateur ne peut ni désassembler, ni décompiler, ni décortiquer de quelque façon que ce soit le logiciel qui fait partie de ce produit de données, si et els le cas.

L'utilisateur ne peut transférer ce produit de données, ni l'emmagasiner dans un réseau électronique à l'intention de plusieurs utilisateurs à moins d'obtenir au préalable une permission écrite de Statistique Canada et de payer les frais supplémentaires exigés.

Ce produit de données est fourni «tel quel», et Statistique Canada ne donne aucune garantie explicite ou implicite, qui comprend une garantie de commerciabilité et d'adaptation à une fin particulière, mais ne se limite pas à cette garantie. En aucune circonstance, Statistique Canada ne sera tenu responsable des dommages indirects. réels, conséquents ou de tout autre dommage quelle qu'en soit la cause.

La présente entente sera automatiquement résiliée, sans préavis, si l'utilisateur ne respecte pas l'une quelconque de ses modalités. Suite à une résiliation, l'utilisateur doit immédiatement retourner ce produit de données à Statistique Canada, ou le détruire et certifier sa destruction par écrit à Statistique Canada.

Il VOUS INCOMBE de veiller à ce que votre utilisation de ce produit de données soit conforme aux modalités de la présente entente et de demander prélablement à Statistique Canada la permission écrite d'utiliser le produit à des fins qui ne sont pas autorisées ou précisées dans la présente entente.

TOUTE UTILISATION QUELLE QU'ELLE SOÎT DE CE PRODUIT DE DONNÉES ATTESTE QUE VOUS ACCEPTEZ LES MODALITÉS DE LA PRÉSENTE ENTENTE. Pour obtenit de plus ambles renséignements, veuillez vous adresser à:

Services de concession des droits de licence Division de la commercialisation Statistique Canada Ottawa (Ontario) Tél.: 613-951-8211 Téléc.: 613-951-1134

Révisée le 11 décembre 1996

# Commentaires sur les produits géographiques

Faites nous part de ce que vous pensez de nos produits. Envoyez vos commentaires et suggestions par courrier à la :

Section de marketing Division de la géographie Statistique Canada 3° étage, édifice Jean-Talon ParcTunney Ottawa (Ontario) K1A 0T6

ou par télécopieur au : (613) 951-0569

Pour commander ou pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près.



Ca OOS